

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7-1958. Precio: 50 ptas.

Sábado 9 de mayo de 1987
Año LXXXVII.—Núm. 26.535

«La URSS necesita un acuerdo», dice

Felipe González apoya la eliminación de los euromisiles

Justifica la reducción de la presencia militar norteamericana en España

Washington.— El presidente del Gobierno español, Felipe González, apoya la eliminación de los euromisiles y justifica la reducción de la presencia militar norteamericana en España, que negocia actualmente con Washington, en una entrevista que hoy publica «The Washington Post».

Felipe González es «el dirigente socialista de mayor éxito en Europa y un hombre que probablemente será una fuerza dominante en el continente durante los próximos diez años o más», escribe el matutino en una larga entrevista en la portada.

PARTIDARIO DE UN ACUERDO USA-URSS

Distanciándose de las posiciones de Francia, Alemania Occidental y Gran Bretaña, Felipe González expresó el apoyo de su Gobierno a los esfuerzos norteamericanos para que sus aliados acepten rápidamente un acuerdo con la Unión Soviética sobre la eliminación en Europa de los misiles nucleares de alcance medio.

Descartó los temores de otros miembros de la OTAN en el sentido de que la retirada de los misiles norteamericanos pueda erosionar el compromiso de Estados Unidos de defender Europa.

«Por primera vez existe una clara transferencia de responsabilidad a los países de Europa Occidental para que lleguen a una decisión final sobre si debe haber un acuerdo de armas de alcance medio», agregó el presidente español.

González dijo que la Unión Soviética «necesita un acuerdo» por razones internas «y encon-



trará una respuesta a cualquier objeción que se presente».

REDUCCION DE TROPAS USA EN ESPAÑA

En relación con las negociaciones entre Washington y Madrid sobre la reducción de la presencia militar norteamericana en España, que el Gobierno socialista prometió conseguir a cambio de la entrada a la OTAN, Felipe González se mostró firme.

«Estoy convencido de que la integración de España, con 39 millones de habitantes, con sus Fuerzas Armadas en la Alianza Atlántica vale más, desde el punto de vista del equilibrio, que la reducción de la presencia norteamericana en España», dijo el presidente.

Rechazó la sugerencia norteamericana de que la retirada de los 72 aviones que España exige para noviembre de este año debilitaría las defensas occidentales en el Mediterráneo y alentaría el «desacoplamiento» de Estados Unidos de Europa.

González arguyó que si otros dirigentes europeos están preocupados en ese sentido, «entonces pueden quedarse con estos aviones. Pueden estar aquí o en cualquier otra parte de Europa».

Aclaró el presidente español que su posición no significa una «expulsión» de las fuerzas norteamericanas o estar cortejando un sentimiento anti-norteamericano.

DIFICULTAD CON LOS OBREROS

El matutino también sondeó al presidente socialista sobre la situación de su Gobierno en estos momentos de dificultades con el sector obrero.

González citó los esfuerzos de su Gobierno por combinar las políticas sociales de la izquierda con medidas económicas que se asocian generalmente a la derecha, como por ejemplo, dijo, del tipo de flexibilidad que el socialismo europeo debe adoptar en lugar de una fidelidad ideológica estricta.—Efe.

Esta mañana

Encuentran armas en un «zulo» de ETA, en Pamplona

Pamplona.— Armas y municiones, presumiblemente pertenecientes a un comando de ETA, fueron encontradas esta mañana en un «zulo» (agujero) en las afueras de Pamplona, confirmaron a Efe fuentes de la Guardia Civil.

Las mismas fuentes precisaron que se han encontrado cuatro pistolas Browning, un cañón de metralleta «Stein» y más de un centenar de cartuchos SF 9 mm Parabellum.

El hallazgo se produjo en el término de Olaz-Chipi, a 500 metros del polígono industrial de Areta, en un terraplén de la carretera, cuando una máquina excavadora perteneciente al parque de obras públicas del Gobierno de Navarra realizaba unas excavaciones.

Avisada la Guardia Civil, comprobó una vez en el lugar que se trataba de un zulo en cuyo interior aparecieron las armas antes mencionadas.—Efe.

Amas de casa, agricultores y obreros, los más depresivos

Murcia.— Las amas de casa son las más afectadas por los síntomas depresivos, seguidas de los agricultores y de los obreros, según un estudio efectuado por un profesor de la Universidad de Murcia.

Según la encuesta elaborada por el profesor de la Facultad de Filosofía y Ciencias de la Educación José Buendía, en el municipio de Murcia «se aprecia que los viudos y separados» son los más proclives a las depresiones.

El investigador agrega que llama la «atención que, conforme aumentan los conocimientos de las personas encuestadas, disminuyen las manifestaciones depresivas».

En relación con la edad, la «depresión afecta fundamentalmente a las personas mayores de 50 años, y la menor incidencia se registra entre los 26 y los 35 años».

«Irán - contras»

El Gobierno Reagan superó el primer asalto

Washington.— El Gobierno de Estados Unidos superó esta semana el primer «asalto» de las audiencias públicas en el Congreso sobre el escándalo «Irán-contras», que no aportaron pruebas concluyentes de que el presidente norteamericano, Ronald Reagan, supiese del desvío de fondos a los «contras» nicaragüenses.

Hasta el viernes y durante cuatro días, 26 senadores y congresistas intentaron saber cuándo y quién autorizó al general Richard Secord a comprar armas a los «contras» con 3,5 millones de dólares obtenidos de la venta de armas a Irán.

Secord afirmó el viernes que Reagan nunca le había pedido esta desviación de fondos y afirmó que sólo se lo propuso el teniente coronel Oliver North, miembro entonces del Consejo de Seguridad Nacional.

No obstante, dos días antes, Secord declaró que en una ocasión North le dijo que había comentado con Reagan que era irónico que el dinero de los ayatolás fuera a los «contras».

La Casa Blanca reaccionó inmediatamente negándolo y diciendo que Secord estaba «mal informado», porque Reagan supo por primera vez de ello el 24 de noviembre, un día antes de que el ministro de Justicia lo hiciera público.

El jueves, Secord, revisando sus palabras, declaró que nunca hubiera apostado un centavo sobre la veracidad de la anécdota de North.

«No es el tipo de comentario que se hace a un comandante en jefe», subrayó.

Reagan procuró esta semana mantenerse al margen de las audiencias y, por ello, estuvo fuera de Washington unos días.

Asimismo, declaró que sólo había conocido «parte» de las declaraciones de Secord.

Aún así, se respira un ambiente de tensa espera de cara a próximos testigos relacionados más profundamente con el presidente, como es el caso de Robert McFarlane, un exconsejero de Seguridad Nacional, que testificará el lunes.

Argentina

«Obediencia debida» para los militares

Buenos Aires.— El Gobierno argentino se dispone a enviar al Congreso un proyecto de ley que fijará normas sobre el principio de «obediencia debida» de los militares que cometieron violaciones a los Derechos Humanos durante la pasada dictadura.—Efe.

LOTERIA NACIONAL

Premios del sorteo de hoy

PREMIO ESPECIAL DE 490.000.000 de pesetas a la fracción 7.^a de la serie 4.^a del número 44.034

100.000.000 de pesetas al núm. 44.034

50.000.000 de pesetas al núm. 75.831

4.000.000 de pesetas a los números:

88.442 19.577 37.446 81.475 87.818

2.000.000 de pesetas a los números:

33.599 75.672 72.748 91.087 17.058

95.706 38.671 61.784 78.289 12.745

100.000 pesetas a las terminaciones:

926 024 194 900 117 272 320

522 673 443 498 166 754

3.700.000 pesetas a los números anterior y posterior al primer premio, y 1.955.000 pesetas a los del segundo.

100.000 pesetas a los números restantes de las centenas de los dos primeros premios y a los terminados en 034.

100.000 pesetas a los números terminados en 34.

10.000 pesetas a los números terminados en 4 y 5.

SEGOVIA

Amplia operación policial

para descubrimiento de droga y traficantes

Se anuncian nuevos paros en Correos y Telégrafos

(Pág. 3)

Crónicas de Navas de Oro, Madrona, Villoslada y Torreadrada

(Págs. 6 y 7)

DEPORTES: La Vuelta llega el miércoles próximo a nuestra provincia

(Pág. 12)

apunte del día

A BOMBO Y PLATILLO

La droga es noticia. Mejor dicho, las nuevas medidas adoptadas por el Gobierno para luchar contra ella. Ayer al tiempo que en diversas ciudades españolas la Policía realizaba redadas dentro de la llamada «Operación Primavera» —redadas que también tuvieron su reflejo en nuestra ciudad— el ministro de Justicia anunciaba un decreto del Consejo de Ministros que reforma el Código Penal y aumenta las penas que se impondrán a los traficantes. También fueron anunciadas medidas de reinserción para quienes hayan delinquido a causa de la droga.

Sobre la eficacia de estas medidas evidentemente no se pueden hacer juicios prematuros. Simplemente es un tema que se vera más adelante, pero si se puede comentar la sospecha de que no servirán para acabar con el problema, ni siquiera para paliarlo en gran medida. La experiencia de otros países demuestra que mientras la droga siga siendo, pueda seguir siendo, un gran negocio, mientras adquiera precios de locura en el mercado negro seguirá habiendo delincuencia y muertes por su causa.

De poco servirá meter en la cárcel a los pequeños traficantes, a camellos de poca monta, si los magnates del negocio siguen a sus anchas. Y estos no suelen caer en estas redadas policiales por sorpresa. Se sabe, se admite tácitamente, que la droga es el gran negocio nacional de algunos países subdesarrollados. Y esa droga tiene que ir a parar a algún sitio.

Desgraciadamente este es uno de esos temas sobre los que la sociedad —la sociedad en general y con mayúsculas— se suele comportar de una forma hipócrita. A sabiendas de que el problema de fondo sigue intocable y que dadas las circunstancias es bastante difícil acometerlo se va parcheando como «buenamente» se puede, eso sí, a bombo y platillo.

Día de Oración por las vocaciones

Todos los años, en el tiempo de Pascua, celebramos el Día de la Oración por las vocaciones al sacerdocio y a la vida religiosa.

La vocación consagrada no se merece; es una gracia. Dios llama a quien quiere. Lo que ocurre ahora, es que hay demasiado ruido, se vive demasiado en la superficie, para poder escuchar cualquier llamada y mucho menos la de Dios.

Urge que supliquemos a Dios que llame poderosa y misericordiosamente a la vida consagrada en la Iglesia. Nos va mucho en ello. La abundancia y carencia de vocaciones es una señal de la profundidad y del vigor de la fe y vida cristiana o de su falta.

El objetivo de esta Jornada es orar. Pero toda verdadera oración es un diálogo. No basta con suplicar a Dios, Padre misericordioso: Es necesario, además, escucharle. Podemos estar seguros que será escaso el número de vocaciones consagradas, si escuchamos poco al Señor.

Una de las tareas más urgentes de las comunidades cristianas es abrir y disponer espacios y tiempos periódicos de oración para todos.

Llegan noticias de que jóvenes acuden gustosos a este llamamiento a orar. Aunque de momento no respondiesen mu-

chos, merece la pena llamar particularmente a los jóvenes a una oración que alterne los cánticos y salmos de la Liturgia con los ratos de silencio para poder escuchar.

Sospecho que los jóvenes no pueden estar a la larga conformes con que los adultos, esperen cada vez menos de ellos. Es bueno ser audaz con los jóvenes. Se les aprecia tanto más cuanto más se espera de ellos. De todos modos, una experiencia de oración es el medio privilegiado para que los jóvenes de hoy recuperen una fe viva en Jesucristo y la libertad interior y oigan el llamamiento de Dios al sacerdocio, a la vida religiosa o a la vida del laico cristianamente comprometido.

ANTONIO,
Obispo de Segovia

Alrededor de los premios literarios

Bien te quiero, bien te quiero, mas no te doy mi dinero.

Mateo Alemán, en su Guzmán de Alfarache, aconseja no entrar donde no se pudiere, libremente, salir. El laberinto de los premios lleva implícita como una maldición la más horrible de las esterilidades, aquella que tiene no poco de prostitución, por cuanto que, por lucro, se deshonra y se envilece el talento, el empleo o la autoridad: el talento del escritor, el empleo del escritor, la autoridad del escritor.

Un comentarista inteligente se preguntaba, hace ya algún tiempo, si vivir a «salto de artículo» es vivir, si escribir «a salto de glosa» es escribir, y si triunfar «a salto de premio» es triunfar. El citado comentarista, como colofón, inquirió sobre la posibilidad de que en los tres casos se tratara, justamente, de todo lo contrario.

Si no estuviese convencido de que quien así hablaba sabe muy bien de qué pie cojea el problema y en qué otro pie le aprieta el zapato, me entretendría en abundar en su razonamiento. Pero puesto que la cosa está planteada, bien planteada, por él, me voy a ceñir al encabezamiento de estas líneas, recordándome, a cada palabra escrita, el hecho de que en más juveniles tiempos fui candidato fracasado a varios premios literarios, lo que encerraría cierta dificultad por mi parte para hablar con la debida sensatez y la conveniente perspectiva, pero no olvidando tampoco las sabias palabras de Mahoma, que aseguraba, y pienso que con muy bella razón, que al lado mismo de la dificultad salta la facilidad.

Los premios literarios, ese inmenso cúmulo de desalentadora oscuridad, ese torrente, sin principio ni fin, de agua de la conveniencia que se quiera echar al buen vino de la literatura, son algo que Dios envía, en su complejo gobernar

de los mundos, para confundir a quienes quiere perder. No hablo, naturalmente, de los premios con pie forzado, ese siniestro capador de nobles intenciones que, disfrazado de sirena, se divierte en silbar al oído de algunos escritores, sino, mucho más ingenuamente, de los premios por las buenas, de los premios para exaltar el mérito con tema libre y calendario abierto.

Y aun así no puedo sustraerme a la idea de que una buena política literaria, una política que —que yo sepa— se ignora en el mundo entero, debería ensayar el definitivo destierro de los premios, aunque no fuera por más razón que para quitársela al anónimo autor de la Espístola Moral, que acertó al cantar en tres endecasílabos:

Aquel entre los héroes es
contado
que el premio mereció, no
quien le alcanza
por vanas consecuencias del
del Estado.

Se me podrá argüir, y no sin sus razones, que el premio es algo que aleja, por lo menos en teoría, el fantasma del hambre de los cueros del escritor; pero yo me permito rogar al que leyere que se detenga, no más que muy breves instantes, a considerar que el problema, en su esencia, es muy otro y que el espectro de la miseria es algo que el escritor no debiera ni admitir en su horizonte, y que contra él, y a falta de mejores armas, siempre queda el harakiri, el volver la espalda a lo que no sirve para comer, el subir maletas de la estación y el vengarse escribiendo cada noche una cuartilla o dos, a las que alguien ya se encargará de dar aire, si mereciere la pena de dárselo, cuando el escritor duerma en el camposanto, en el fondo del mar o en cualquier sala de disección de cualquier Facultad de Medicina.

Querer dar gato por liebre es algo que está reñido con la esencia misma de la literatura.

Camilo José CELA

De la Real Academia Española
de la Lengua

Querer adornarse con plumas ajenas, por otra parte, es algo tan inocuo como infantil; no hace daño, cierto es, o no hace daño más que a quien trata de vestirse de gallo, pero tampoco conduce a ningún lado. Cada cual tiene, fatalmente, inexorablemente, su tamaño, y tan pigmeo, con palabras de Edward Young, es el pigmeo que se encumbra en los alpes, que se encumbra en los Alpes, como pirámide es la pirámide que se levanta en los valles.

El escritor no puede aspirar, en buena esgrima, a más premio que a eso tan confuso que se llama el premio de Dios y que para tan poco sirve: la gloria, la posteridad, la antología y demás zarandajas que el viento se acabará llevando. Pero el escritor tampoco debe olvidar que, por encima de los más vanos pronósticos, Dios paga siempre, tarde o temprano. Ana de Austria decía al cardenal Mazarino, estudiante de Alcalá y en Salamanca, que Dios no pagaba al fin de cada semana, pero pagaba.

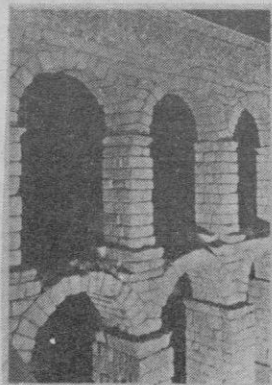
Y el escritor que se conforma, porque es fácil de conformar, con ir saliendo del paso apoyado en las débiles andaderas de los premios literarios, en su pecado lleva la dolorosa penitencia de irse convirtiendo en mojama, en cecina, en seca carne de buey con calidad de madera de pino.

Viva el escritor de su pluma, pero, puesto que se le ofrece, no renuncie a decir su verdad: no la verdad, o la mentira, de los demás. Aunque a primera vista no pudiera parecerlo, no olvide el escritor que todos los premios, aun los que más libres se quieren presentar, encierran siempre un corazón, o un vientre, previsto y rigurosamente apto para adulterar las intenciones mejores. De balde nadie da nada y peor para quien no se lo crea.

Beaumarchais daba la fórmula para subir: sé mediocre y rastroso —decía con más amargura que cinismo— y llegarás a todo. Pero el escritor tampoco debe olvidar que ese «llegar a todo» es algo bastante parecido a no llegar a lado alguno. El problema no es llegar —y mucho menos fingirlo—, sino quedarse. Y sobre una nube, por ahora, no ha podido levantarse ni una modesta y liviana caseta de peones camineros.

Nadie se meta allí de donde no pueda, libremente, salir. Mateo Alemán, con su perogrullada, puso el dedo en la herida. Y salir de la montaña rusa de los premios literarios, y de sus dimes, de sus directes y de sus pesetas, es algo difícil si no se ensaya a tiempo. Es imposible si se han echado ya un par de siestecitas sobre las engañosas berzas pintadas de laurel.

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS



SEGOVIA después de la invasión árabe (II)

Con los pobladores procedentes del norte de la península llegaron también gentes de la Gascuña francesa que vivieron en la barriada que hoy se sigue denominando calle de Gascos. Todos ellos reconstruyeron la ciudad y pueblos de la provincia y así, tras la invasión musulmana, renació Segovia reuniendo familias de diversa procedencia, árabes que se quedaron en la tierra donde habían nacido y que habitaban la barriada de San Millán, judíos que se asentaron en la zona alta de la ciudad y, con todos ellos, los hombres y mujeres de las regiones norteñas de España. Un Concejo gobernaba a aquella comunidad y Segovia resurgía de sus históricos escombros. La reconstrucción se realizaba, pero siempre en permanente alerta frente a los últimos ataques de los moros. Aquellos nuevos segovianos continuaban los capítulos de la Historia de España.

OFRECIDO POR



ELECTRODOMESTICOS eulalio moreno

Como siempre en la Plaza Mayor

Teléfono 43 26 33

OPOSICIONES CASTILLA - LEON CUERPO AUXILIAR

Temario completo y test
Solicítelo a:

Academia LOGOS
Burgo Nuevo, 4
(987) 20 42 89
24001 - LEON

Numerosos efectivos policiales participaron ayer en la «Operación Primavera»

Para capturar droga y detectar el tráfico de ésta

Numerosos efectivos del Cuerpo Nacional de Policía participaron ayer, al igual que en el resto de las provincias de la región, en lo que el Ministerio del Interior ha denominado «Operación Primavera» que tiene como objetivo capturar droga en aquellos puntos donde se ha detectado el tráfico de la misma, al tiempo que se procede a la detención de las personas involucradas y la incautación del narcotráfico.

En zonas como la Plaza Mayor, calle de Escuderos, plaza de San Esteban y calle Infanta Isabel (conocida como la «Calle de los bares»), policías uniformados y de paisano identificaron a numerosas personas, en su mayoría jóvenes, y, en casi todos los casos procedieron a su registro.

Por el momento se desconoce el número de las personas retenidas y la cantidad aprehendida ya que el delegado del Gobierno en Castilla y León, Domingo Ferreiro, va a informar hoy acerca de los resultados de la «Operación Primavera» en toda Castilla y León. Es posible que en las próximas horas, una vez ofrecidos los datos globales, el Gobierno Civil informe de los resultados concretos en Segovia.

En un principio, varios ciudadanos que no conocían la existencia de este plan policial se alarmaron al comprobar el amplio dispositivo de efectivos y vehículos, aunque después se pudo ver que se trataba de una redada relacionada con la droga.

Laboral

Van a continuar los paros en Correos y Telégrafos

Ante la falta de diálogo por parte de la Administración, según informa la Federación de Servicios Públicos de UGT, van a continuar los paros en Correos y Telégrafos para conseguir la apertura de negociaciones. UGT valora con preocupación la posible coincidencia de estas movilizaciones con los trabajos a desarrollar de cara a la campaña electoral, pidiendo disculpas por los trastornos que pudieran ocasionarse a los usuarios y exigiendo a la Administración responsabilidad para evitar este conflicto. UGT, CC.OO., CSIF y el Sindicato Libre han considerado positivas las movilizaciones convocadas con anterioridad y se analiza con preocupación la situación creada con el cese de la secretaria general de Comunicaciones, lo que deja a los sindicatos sin interlocutor.

Ayuntamiento

Concedida licencia de primer uso para ochenta viviendas en el camino de la Luz

En el transcurso de una Comisión de Gobierno del Ayuntamiento que se celebró con carácter extraordinario, se ha acordado la concesión de licencia de primer uso, exceptuando locales comerciales y garajes, a la sociedad Veresa, para edificio de 80 viviendas ubicado en el camino de la Luz.

La licencia se condiciona a que en el plazo de tres meses, la sociedad interesada termine las obras de urbanización y otorgue escritura de cesión gratuita y libre de cargas al Ayuntamiento de local de equipamiento. Se acepta la obligación subsidiaria contraída por el abogado Luis Sanz de Castro, en representación de los compradores de los pisos, en relación a la entrega y escrituración del referido local.

Por otra parte, se acuerda encargar a la imprenta Mauro Lozano la impresión de 101.920 papeletas oficiales de las candidaturas presentadas a las elecciones locales, y de 676 papeletas para la elección de alcalde pedáneo en Revenga.

Se acuerda comparecer en juicio incidental arrendatario urbano interpuesto por Jesús Martín González y hermanos.

MATERIALES CONSTRUCCION



SANTA TERESA

La Lastrilla
Tel. 43 77 00

SE NECESITA Ingeniero o Ingeniero Técnico Industrial

Sueldo a convenir

RAZON: **KALORSA, S. A.**

c/ Guadarrama, 24 • Polígono Industrial • SEGOVIA

Teléfonos 42 30 50 - 54

Según Miguel Fernández Pérez

Se realiza el estudio económico para la instalación de la Universidad Euroamericana

Como ya informamos, la candidatura española —de la que forma parte Segovia— para instalar la sede de la Universidad Euroamericana ha obtenido prioridad frente a las rivales de otros países europeos en la fase inicial de estudios de propuestas. Según la información remitida a los ayuntamientos implicados (Segovia, Avila, El Escorial y San Lorenzo de El Escorial) por el coordinador de esta Universidad en España, Miguel Fernández Pérez, pesaron en la decisión factores de prioridad lingüística hacia el castellano y las características de la oferta en el aspecto urbanístico y de infraestructura arquitectónica.

Según esta información, son seis las fundaciones que asume el patrocinio de la sede española, que cuenta a su vez con el apoyo del subsecretario de la Organización de Estados Americanos, En-

rique Martín del Campo. La coordinación del proyecto en Washington ha recaído sobre la fundación «Center of Advances Studies of America» y se ha contratado a la multinacional de estudios financieros internacionales «Liacuris and Associates, Incorporated» para la realización de la aproximación económica al costo del proyecto, estudio para el que se ha estipulado un plazo de sesenta días a partir del 1 de mayo pasado. Es muy probable que esta empresa solicite en breve información a los ayuntamientos y diversas instituciones. Por el momento se ha solicitado información sobre las entidades españolas que estarían dispuestas a financiar becas y la cuantía aproximada de las mismas. Una vez realizado el informe, y aprobado por el Consorcio Fundacional, se trasladaría a España un equipo de expertos norteamericanos para su aplicación.

Conferencias

Comenzó el curso de Historia de Segovia organizado por «San Quirce»

Con una conferencia de Francisco Otero sobre el periodista Francisco de Cossío comenzó el VIII Curso de Historia de Segovia organizado por la Academia de Historia y Arte de San Quirce.

El curso contó en su sesión de apertura con unas palabras introductorias del director de la Academia, Luis Felipe Peñalosa, quien se refirió al interés que despiertan estos cursos relacionados con la historia local. «Hemos podido advertir —dijo— el gran interés que despiertan los que podríamos llamar de «historia inmediata», los que se refieren a sucesos, personas o problemas de los cuales muchos de nosotros, quizá desgraciadamente cada vez menos, podemos dar testimonio directo». También se refirió a la intención de continuar con la publicación de Estudios Segovianos siempre y cuando se puedan sufragar los cada vez mayores gastos que origina y a la reciente publicación facsímil de «Manantial», edición acompañada de un estudio de Francisco Otero, que vino a llenar un hueco en la recopilación de la historia segoviana.

El conferenciante desveló la personalidad y la obra del periodista y escritor Francisco de Cossío, natural de Sepúlveda. Su obra trascendiera en seguida los límites de su provincia natal. Director que fue de «El Norte de Castilla» y colaborador de diversos periódicos nacionales y locales, entre los que se encuentra el adelantado, tuvo tiempo de dedicarse también a la novela («La casa de los linajes», «Taxímetro» o «Clara»), la biografía («Manolo») o el teatro, faceta esta última en la que tuvo menos fortuna.

Francisco Otero hizo un recorrido por la vida del escritor desde su nacimiento en 1887 hasta su muerte en Segovia en 1975. A lo largo de estos años conoció diferentes situaciones

políticas en las que según glosó el conferenciante su independencia le valió críticas y persecuciones. Recordó también otras facetas de Cossío, como la de director del Museo de Escultura de Valladolid a cuyo trabajo se debe una importante labor de catalogación de tesoros artísticos.

EN EL SEMINARIO DE GRADUADOS SOCIALES

Organizado por el Seminario de Graduados Sociales, de Segovia, dependiente de la Escuela Social de la Universidad de Salamanca, se llevó a efecto en los salones de la AISS la disertación que sobre el tema «Futuro del Derecho del Trabajo», llevó a cabo el profesor Palomeque, catedrático de Derecho del Trabajo en la citada Universidad. La exposición contó, además de con el verbo fácil del profesor, con claras ideas sobre temas de empleo, coyuntura económica, sindicalismo, concertación social y huelga. En este último tema, si bien no pudo extenderse en exceso ya que es uno de los expertos que elabora el proyecto de la ley que habrá de debatirse en el Parlamento próximamente, si contestó algunas preguntas que incidieron sobre la cuestión del oportunismo político de la ley y que está haya sido contestada ya por algunos sectores sociales antes, incluso, de estar redactado el borrador.

Los actos del Día Mundial de la Cruz Roja



Se iniciaron ayer tarde los actos que han sido organizados por la Asamblea Provincial para celebrar en Segovia el Día Mundial de la Cruz Roja. A las ocho, el presidente de dicha Asamblea Provincial, Angel Nieto, hizo el anuncio oficial de la celebración de la jornada y acto seguido, la banda de música de la Academia de Artillería ofreció un concierto desde el kiosco de la Plaza Mayor, en el que, a la caída de la tarde, fue encendida la iluminación de que ha sido dotado.

En el descanso de dicho concierto se guardó un minuto de silencio por los dos jóvenes miembros de Cruz Roja fallecidos en accidente, en Bilbao.

A partir de las once de la noche, en los salones del hotel Puerta de Segovia, se celebró la fiesta del socio, a la que acudieron varios cientos de personas, que animaron la fiesta hasta bien entrada la madrugada; el baile fue ininterrumpido y también se contó con la actuación del Grupo Municipal de Danza.

SEÑORA VISITE EN MADRID FEELING MODAS

Montera, 22-3º - Teléf. 231 63 96

TODO PARA LA MUJER EN ALTA CALIDAD Y PRET A PORTER
ELIO BERNHART - NINA RICCI
CALDERON - POLI HERMANOS
FRANCE MODE - CLAUDE HVREY
EBOLI - MARLU - ROBERTO, ETC.

• ABRIGOS • TRAJES DE CHAQUETA
• VESTIDOS • BLUSAS • FALDAS
• GABARDINAS • JERSEYS
LAS MEJORES MARCAS
A LOS MEJORES PRECIOS
PRESENTANDO ESTE ANUNCIO
10% DE DESCUENTO
TODAS LAS TALLAS

ACTOS PARA HOY Y MAÑANA

Esta tarde, a las seis, en la Plaza Mayor, elevación de un globo y después, concierto por la banda «La Suspendida». Mañana, a las 12, misa en la iglesia de San Miguel y seguidamente, acto de entrega de distinciones en la Plaza Mayor, actuando luego la banda municipal de Coca.

(Fotos: J. A. Román)

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Domingo 10 de mayo

Van 130 días; quedan 235.
Sol: De 7,2 a 21,10 horas.

PARA EL LUNES

Lunes 11 de mayo

Van 131 días; quedan 234.
Sol: De 7,3 a 21,20 horas.

SANTORAL

Domingo.— Nuestra Señora de los Desamparados. Santos: Juan de Avila, Aureliano y Afrodisio.

Lunes.— Santos: Fabio, Anastasio, Susana, Esteban, Longinos y Demetrio.

PENSAMIENTO

«El progreso es la habilidad del hombre para hacer complejo lo que es sencillo». (Thor Heyerdahl).

FARMACIA DE GUARDIA

Hoy: Hernández López. Santa Teresa de Jesús, 24 (barrio del Carmen).

Mañana: Alvarez Agudo. Muerte y Vida, 2.

CUPON NACIONAL DE CIEGOS

SORTEO ESPECIAL VIERNES

87592

(Premiado con 2.000.000 de ptas.)

Terminaciones y premios

Núm.	Ptas.
2	200
92	1.000
592	5.000
7592	10.000

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer:

Presión atmosférica: 674,3 m/m

Viento del S-SE.

Temperatura máxima: 24,6°.

En la mañana de hoy:

Presión atmosférica: 676,1 m/m

Viento del SE.

Temperatura mínima: 11,2°.

A las 11: 18,8°.

En España

Mañana habrá nubosidad abundante en Canarias, áreas del Estrecho y regiones de Murcia, Valencia y puntos de Baleares, informa el Instituto Nacional de Meteorología.

Se formarán nubes de evolución diurna por el interior de la Península, con algún chubasco de origen tormentoso en zonas de la mitad norte. En el resto la nubosidad será escasa.

Los vientos soplarán flojos de componente sur, y las temperaturas seguirán sin cambios notables.

EXPOSICIONES

LA CASA DEL SIGLO XV

Pinturas de Andrés Barajas. Hasta el 31 de mayo.

EN EL TORREON DE LOZOYA (Obra Cultural de la Caja de Ahorros)

Lope Tablada, óleos. Hasta el 13 de mayo.

III Certamen de Minerales y Gemas de Segovia.

Pinturas de Pérez Ramos. Hasta el 24 de mayo.

EN EL ALGUARIN DE ARTE «ENEBRO»

Dolores Fuentes y Madeleine Pello, cerámicas. Hasta el 17 de mayo.

EN PEDRAZA (Sala del Ayuntamiento)

Paloma Mate Cabañas, dibujos. Hasta el 30 de mayo.

SALA UNTURBE DEL CASINO DE LA UNION

Esta tarde inaugura una colección de óleos, con paisajes y bodegones como temas centrales, la pintora Pepita Gil Cantalajas, que mantendrá abierta la muestra hasta el próximo día 22. Visitas, de 19 a 21,30 y los festivos también de 12 a 2.

LOPE TABLADA EN TALAVERA

En la Galería de Arte Cerdán, de Talavera de la Reina, el pintor segoviano Lope Tablada Martín va a inaugurar una exposición de óleos sobre el tema «El arte de los toros». Serán en total 36 cuadros, que permanecerán expuestos hasta el día 19.

GUIA MEDICA Y SANITARIA

JOSE ANTONIO PORTELA COB

Garganta - Nariz y Oídos

Consulta previa petición de hora

c/ Carretas, 3-4.º B
Esquina a Escultor Marinas
Teléfono 43 77 53

REGISTRO CIVIL

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Aarón Gómez y Palomares, hijo de Jesús y de María Elisa. Elena Cerracín y Domínguez, de Andrés y de María Fuencisla. María del Carmen Llorente y Zaballos, de José y de María del Carmen. Sara Haba y Sanz, de Juan Pedro y de María Isabel. Sara Rivas y Calvo, de Felipe Joaquín y de María Teresa. Víctor Román y Sanz, de Antonio y de Isabel.

ENSEÑANZA

SOBRE RELAJACION PARA AMAS DE CASA

Dentro de las actividades que organiza la Asociación Provincial de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios «María del Salto», el próximo martes, día 12, a las seis de la tarde, y en el salón de actos de la Delegación Territorial de Cultura (calle Infanta Isabel n.º 14), va a tener lugar una conferencia. Bajo el título de «Técnicas y misterios de la relajación y el control mental» será impartida por Rafael Fernández Rosas, médico y psicólogo.

ADMISION DE ALUMNOS EN EL I.F.P. «EZEQUIEL GONZALEZ»

Instituto de Formación Profesional «Ezequiel González».— Está abierto, hasta el próximo día 20 de mayo, el plazo de solicitud de admisión para los

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

TELEGRAMAS DEL GENERALISIMO FRANCO
AL REY DE ITALIA Y A MUSSOLINI

Con motivo de la fundación del Imperio fascista, Su Excelencia el Generalísimo Franco ha dirigido a S.M. Imperial y Real, el Rey de Italia, Emperador de Etiopía, el siguiente telegrama:

«En el primer aniversario de la función del Imperio, elevo a Vuestra Majestad los sentimientos de profunda admiración y entusiasta adhesión de la España liberada y hago votos por la grandeza de Italia y por la ventura de Vuestra Majestad y toda la real familia.— General Franco».

El telegrama dirigido por el generalísimo a Mussolini, dice así:

«En el aniversario de la fundación del Imperio fascista, envío a Vuestra Excelencia, en nombre de la España y verdadera y eterna, que lucha victoriosamente con el comunismo, la expresión de adhesión, de admiración y afecto hacia el noble y glorioso pueblo italiano, que, bajo los designios geniales del «duce», revive la grandeza de la Roma Imperial.— Franco».

alumnos de nuevo ingreso en las siguientes ramas:

Peluquería (Peluquería 1.º y 2.º grado). Madera (Madera 1.º grado). Sanitaria (Auxiliar de clínica, 1.º grado; laboratorio, 2.º grado; dietética, 2.º grado). Delineación (Edificios y obras, 1.º y 2.º grado; diseño, 2.º grado).

A la especialidad de Diseño, de nueva creación, se puede acceder teniendo el título de primer grado de F.P. o B.U.P.

AVISOS

ASAMBLEA DE RETIRADOS DE LOS TRES EJERCITOS

La Hermandad de Retirados de los Tres Ejércitos celebrará asamblea general ordinaria que tendrá lugar el día 12 del actual en el local que tiene la misma en c/General Santiago n.º 3 de

esta ciudad, siendo la primera convocatoria a las 12 horas y la segunda a las 12,30 horas.



PARA MAÑANA

00,30, La gran movida. 8,00, Musicalísimo. 9,03, Santa misa. 9,40, Y también para usted. 10,45, Luz de vida. 11,03, El gran musical. 13,10, Coplas de España. 13,30, Información local. 14,05, SER deportivos. 14,30, Informativo de las dos y media. 15,00, Información local. 15,30, El planeta de los toros. 16,03, Musical. 16,30, Carrusel deportivo. 20,00, Sigue la fiesta. 22,03, SER deportivos. 23,00, Hora 25. 23,30, Deportes. (Coincidiendo con las horas Informativos SER).

RADIO SEGOVIA FM

Hasta las once de la mañana, simultáneo con A.M. con los espacios, Musicalísimo, Santa Misa, y También para usted. 11,00, SER deportivos. 14,30, Los 40 principales. 22,05, SER deportivos. Desde las 23,00 conexión simultánea con A.M. se incluyen los espacios: Hora 25, Extra deportes, Los toros y De la noche a la mañana.



PARA MAÑANA

Hasta las diez de la mañana programación simultánea con Radio Segovia A.M. 10,03, Cita matinal. 11,20, Mirador de actualidad. 12,05, Lotería nacional. 12,30, Ultimos éxitos. 13,10, Panorama evangélico. 13,30, Conexión con Segovia A.M. 17,05, Café de la tarde. 18,05, En la discoteca... 19,00, Conexión con Radio Segovia A.M. (Coincidiendo con las horas, Informativos de la Cadena SER)



PARA MAÑANA

06,00, Informativo. 06,02, Concierto para empezar el domingo. 09,02, Especial motor en marcha (Magazine). 11,02, Especial motor en marcha en Segovia. 14,02, Especial motor en marcha (final). 15,05, Antena Hispanoamericana. 16,00, Fútbol y baloncesto en Antena 3. 20,00, Absolutamente grandes. 21,00, Deportes en Antena 3 de Segovia. 22,02, Lo mejor de la semana. 24,00, Supergarcía en la hora cero. Polvo de estrellas. Cada hora noticias en Antena 3.

PROGRAMACION RADIO 80

Radio 80 Serie Oro (104.1 MHz). 24 horas de la mejor música con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

Suscribase a:

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

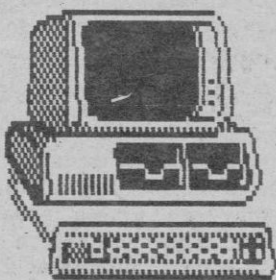
INFORSOFT XXI S. A.

SERVICIOS DE INFORMATICA

DISTRIBUIDOR OFICIAL DE

ERICSSON, AMSTRAD, TAMDON, BOMDWELL

COMPATIBLES desde 139.900



DELEGADO COMERCIAL

CESAR G. OÑATE

c/ Cervantes, 28, 3.º p.
Teléfono 43 55 13
SEGOVIA

Si usted tiene un **LOCAL COMERCIAL...**

Si es propietario de un **AUTOSERVICIO DE ALIMENTACION...**

Si la superficie del local es, como mínimo, de 90 a 100 m² y está situado en Segovia o su provincia...

NOSOTROS SE LO ALQUILAMOS O LE AYUDAMOS
A MEJORAR NOTABLEMENTE EL RENDIMIENTO
DE SU NEGOCIO

Escríbanos al APARTADO 78 de Segovia, indicándonos metros del local, si está en funcionamiento, y su número de teléfono

Aclaración del presidente de la Audiencia en el caso de las mujeres separadas

Sr. Director:
Acogiéndome a su reconocida objetividad y con el único fin de rectificar diversos errores que figuran en la información publicada en «EL ADELANTADO» del día 6 de mayo, titulado «Un grupo de mujeres separadas se concentró ayer ante la Audiencia Provincial», el agradecería publicara las siguientes precisiones.

1.º) En el primer párrafo de la información se dice que una de las mujeres había sido «recientemente procesada», por un delito «que podría suponerle una pena de recusión menor», «acusada de incumplir reiteradamente el contrato que establecía el régimen de visitas del padre». Ninguna de estas tres afirmaciones se corresponde con la realidad: la mujer a quien se refiere la información no ha sido procesada, sino juzgada por un delito menor, al que en ningún caso puede corresponder una pena de reclusión sino de arresto, que es muy inferior y la acusación no fue la de incumplimiento de un contrato con el padre, sino desobediencia a lo establecido con carácter firme en la sentencia judicial que resolvió definitivamente el proceso de separación.

2.º) La detención decretada por el Juez de Instrucción competente fue acordada en un procedimiento distinto del que se juzgaba cuando se publicó la información.

3.º) El único caso en la ciudad de Segovia, de proceso penal por desobediencia a las medidas acordadas en una Sentencia judicial que afecta a una mujer separada, es el de la persona objeto de la información periodística. En esta misma ciudad el titular del Juzgado de Instrucción n.º 2 ha dictado recientemente otra sentencia condenatoria por incumplimiento de dichas medidas, que afectaba al marido.

4.º) La afirmación de que la aplicación más severa de la Justicia en estos casos se relaciona con el cambio de titular del Juzgado n.º 2, no sólo es injusta para el dignísimo magistrado que ostenta el referido cargo, sino que en este caso es claramente equivocado, dado que la sentencia a que hace referencia la informa-

ción no había sido dictada por dicho magistrado.

Respetando absolutamente la libertad de expresión de la asociación, es de lamentar que pudiese deducirse de la información publicada la errónea impresión de un trato discriminatorio en cualquier decisión judicial.

Es indudable que cada afectado ve únicamente aquellas resoluciones que le perjudican personalmente a él o al colectivo al que pertenece, pero puede estar seguro, Sr. Director, que en los Organos Jurisdiccionales de esta provincia se respeta escrupulosamente y con toda objetividad, el principio constitucional de igualdad.

Atentamente.

Cándido Conde-Pumpido Tourón
Presidente

de la Audiencia Provincial

N. de la D.— La información a que se refiere el escrito anterior del presidente de la Audiencia fue publicada el pasado miércoles y en ella se expresaban las afirmaciones de la Asociación de Mujeres Separadas, no del periódico, naturalmente.

Sentencia en el juicio por una manifestación de agricultores

Ya se ha hecho pública la sentencia (que anticipamos hace unos días) seguida contra los ocho agricultores que presuntamente se manifestaron en el día 16 de febrero de 1986, y por cuyo delito de manifestación el Ministerio Fiscal pidió para Gregorio de la Fuente López la pena de dos meses de arresto mayor, accesorias y multa de treinta mil pesetas, y a los siete restantes acusados, a la pena de cuarenta mil pesetas de multa.

En los hechos probados se declara que Gregorio de la Fuente López, miembro de la comisión permanente de la U.A.G.S. y los otros siete inculcados, formando parte, menos el primero, de un grupo de agricultores, se trasladaron con sus tractores por la carretera N-601, a Segovia, con la intención de celebrar una manifestación que había sido autorizada, ignorando en aquel momento que la misma había sido desautorizada, conocimiento que sólo tenía Gregorio de la Fuente, a quien se le había notificado la noche anterior a la convocatoria, en su calidad de miembro de la comisión organizadora. El Sr. De la Fuente, ante la premura de tiempo, nada comunicó a los convocados, tratando de entrevistarse la misma mañana del día 16 con la gobernadora civil, cuya entrevista no llegó a celebrarse, regresando

junto a los demás convocados al pareja de El Abanico, en la carretera de intersección de Aranda de Duero con la de Valladolid, donde estaban detenidos los manifestantes, ante la presencia de las fuerzas del Orden Público. No se llegó a establecer contacto con otro grupo que se encontraba en la carretera de La Lastrilla, donde fueron detenidos por orden gubernativa.

En los fundamentos jurídicos el magistrado juez de instrucción n.º 1 de Segovia, resuelve que los hechos probados no son constitutivos del delito previsto en el Art.º 169,1 del Código Penal ya que Gregorio de la Fuente, como miembro de la organización se encargó de preparar la manifestación con la autorización correspondiente, aunque después fuera desautorizada, ya sin tiempo material para avisar a los convocados, y al no conseguir su intento de entrevistarse con la gobernadora civil, en El Abanico dio a conocer a los presentes la convocatoria, no intentando de nuevo celebrar la manifestación; sin embargo, si declara responsable al citado Gregorio de la Fuente en concepto de autor por omisión de una falta prevista en el Art.º 570-4 al dar lugar a que se turbare el orden utilizándose los tractores como medios que normalmente producen perturbación y al no impedir que se

interceptara y cortase el tráfico, persistiendo alguno de los manifestantes en su actitud de protesta y sin que todo ello pueda calificarse como un atentado a la paz pública.

En el segundo fundamento jurídico se declara que los hechos probados no son constitutivos de delitos de manifestación ilegal que se imputa a los siete restantes acusados, ya que los mismos tenían la errónea creencia de ejercitar un derecho que se le había concedido, ya que desconocían la prohibición posterior, y el Código Penal se asienta sobre la culpabilidad y se castiga la voluntad antijurídica, admitiendo la doctrina jurisprudencial como exención del dolo el error de derecho no penal, en este caso de quien creía ejercitar un derecho por ignorar un hecho, como fue el de la desconocatoria.

En el fallo se condena al acusado Gregorio de la Fuente López, como responsable en concepto de autor de una falta contra el orden público a la pena de 7.500 pesetas de multa, y al pago de las costas causadas en un juicio de faltas, absolviéndole del delito de manifestación del que se le acusa por el Ministerio Fiscal; se absuelve también al resto de los acusados y se declaran las costas de estos de oficio.

La sentencia ha sido apelada por el Ministerio Fiscal.

Observaciones de la Asociación de Amas de Casa sobre la carencia de limpieza en la ciudad

La Asociación de Amas de Casa y Consumidores «María del Salto» nos remite un amplio informe en el que muestra su preocupación por algunos de los problemas que vive Segovia, y muy concretamente el de la limpieza, al que en nuestro periódico venimos dedicando siempre una especial atención, traducida en consejos y recordatorios que publicamos con harta frecuencia.

Señalan que a pesar de los numerosos avisos que hace públicos SEMAT para que no se depositen basuras en las calles los días en que no se efectúa recogida, las bolsas que se dejan son muchas.

Apuntan también la suciedad que provocan los desperdicios de pipas de girasol, especial-

mente en los puntos donde se concentran varias personas habitualmente, como el pretil de la avenida de Fernández Ladreda, Casa de los Picos, elipse de la Plaza Mayor, terrazas de cafés, salas de espectáculos, etc. Sugieren, al respecto, que los vendedores de este producto facilitarían unas bolsitas con el fin de que en ellas se depositaran las cáscaras.

Señalan la falta de servicios higiénicos públicos en la plaza Oriental y ofrecen como solución de instalación de unos prefabricados para poder utilizar mediante el abono de una módica

cantidad que ayudaría a su mantenimiento, cosa que se hace ya en las grandes ciudades europeas.

También señalan el espacio mayor cada día que se va ocupando por terrazas de bares y por clientes de éstos que habitualmente consumen fuera del establecimiento, de pie, impidiendo el paso normal por aceras y soportales.

Finalmente, piden que se vigile el kiosco de la Plaza Mayor y se impida la colocación en él de cualquier tipo de propaganda.

Los delinquentes celebraron la fiesta de su Patrono

El Colegio de Delineantes de Segovia ha celebrado con varios actos la fiesta de su patrono, San Francisco de Paula. Iniciaron la jornada con un desayuno de hermandad y después asistieron a una celebración eucarística en la iglesia de los Padres Misioneros. Durante el resto de la mañana, en el frontón Segovia, se jugó un encuentro de fútbol entre aparejadores y delinquentes, en el que la victoria se inclinó a favor de estos últimos. Todos los participantes y espectadores confraternizaron después en un vino español.

Por la tarde, juegos de mesa: En mus resultaron ganadores Víctor Cabello y Esteban Gómez y en tute Enrique Fernández y Pedro Garrido.

El día concluyó con una cena en el curso de la cual se entregaron los trofeos de las competiciones celebradas, obsequiándose con regalos a los asistentes.

AL AIRE DE LA CALLE

SE BUSCA AL NIÑO

Todavía sigue la búsqueda del niño Juan Pedro Martínez Gómez misteriosamente desaparecido en el accidente de circulación ocurrido en la carretera de Madrid - Irún, dentro de nuestra provincia, el 25 de junio del pasado año. Ahora, en distintos comercios de nuestra ciudad ha aparecido expuesta una fotografía del pequeño que entonces tenía 10 años, en traje de comunión, junto a la que se pide que se dé cualquier clase de información sobre su posible paradero a un teléfono que se señala en dicha hoja de llamamiento.

Empresa Internacional de Alimentación

PRECISA VENDEDOR

Para su equipo de ventas charcutería para zonas de trabajo en AVILA

SE REQUIERE:

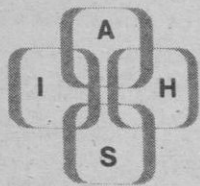
- Motivación por la venta, se valorará alguna experiencia como vendedor.
- Edad: 22 a 27 años L.S.M.
- Formación de B.U.P. u F.P. 2.ª, finalizado a partir de 1983.
- Permiso de conducir B, con práctica y vehículo propio.
- Residencia en Avila o Segovia.
- Capacidad de trabajo, vitalidad y deseos de progresar.

SE OFRECE:

- Salario fijo más incentivos.
- Formación dentro de la empresa y posibilidades de desarrollo.

Interesados, dirigir solicitud por escrito con historial profesional y datos personales completos:

SELECCION PERSONAL
c/ Embajadores, 199
28045-Madrid



A. I. H. S.
Agrupación Industrial
de
Hosteleros Segovianos

Recuerda a sus afiliados que la **Asamblea General Extraordinaria** tendrá lugar el próximo **lunes 11 de mayo a las 5 de la tarde**, en los locales de la Agrupación (c/ Domingo de Soto, n.º 3 - 1.º)

Dada la importancia de los temas a tratar, se ruega la asistencia de todos los afiliados.

ACCESORIOS LA UNION

Ladreda, 18

Teléfonos 43 21 32 y 43 35 49

PIRELLI

MICHELIN

Montajes y Equilibrados. Asistencia técnica

NAVAS DE ORO

Más de 12,5 millones ha invertido últimamente el Ayuntamiento en obras

Pavimentación de calles, ampliación del alumbrado eléctrico y una perforación para captación de aguas potables son las obras que ha llevado cabo la corporación municipal de Navas de Oro, cuyo coste se eleva a 12.756.869 pesetas.

En lo que respecta al acondicionamiento de calles, se ha llevado a cabo en la travesía de Coca, travesía II del Pozo Malo, prolongación calle Bodones, prolongación Abundio Martín y prolongación calle Valentín Vela.

Las obras han sido realizadas por la empresa Mariano Rico S.L., importando esta partida 6.529.869 pesetas.

La ampliación de alumbrado eléctrico se ha hecho en las calles Bodones, Abundio Martín y Valentín Vela. Estas obras las ha llevado a cabo la empresa Eufón S.A., de Cuéllar, siendo su coste de 517.000 pesetas.

La perforación para captación de aguas potables, se ha realizado en terrenos que en su día se proyectaron como carretera

de circunvalación que uniera las carreteras de Nava de la Asunción con la de Turégano y que en los nuevos planes de urbanización ha quedado sin efecto. Dicha perforación ha sobrepasado los 200 metros, profundidad a la que se ha encontrado suficiente caudal para las necesidades de la población, caudal que se estima en unos 40.000 litros/hora, con bomba instalada a unos 120 metros de profundidad. Esta obra ha sido ejecutada por la empresa Perforaciones y Riegos, S.A. Madrid y León, importando la misma 5.610.000 pesetas.

Ciertamente, estas obras suponen mejoras para la localidad y servicios para los usuarios; no obstante existe una vía, la carretera Arévalo-Cuéllar a su paso por esta localidad, que resulta intransitable, particularmente cuando llueve. Muchos vecinos esperan que la Administración y el Ayuntamiento se pongan de acuerdo y se arregle este tramo de carretera que es nervio fundamental para peatones y tráfico rodado.

Carlos A. Lázaro

Consideraciones del colectivo de mujeres de Ayllón sobre un «Apunte del día»

El colectivo de mujeres de Ayllón y su comarca nos remite el siguiente escrito:

D. Pablo Martín Cantalejo, director de EL ADELANTADO DE SEGOVIA:

Ya que la mayoría de los comunicados remitidos a ese periódico han sido recortados a su capricho sobre este asunto que tanto nos afecta, además de atribuirse Vds. como noticia, cuando en casi todos los casos Vds. no se han presentado a recoger la noticia en el lugar y momento en el que se producía, esperamos que, por ética y justicia, esta nota se publique en su totalidad en ese periódico, además de correspondernos, en derecho, por alusiones. (Lo intentaremos resumir con la mayor brevedad).

1.º, Vd. expone: «Parece que tienen razón, pero no de mayor peso que la que podrían tener las mujeres y vecinos de cualquier otro pueblo...»

— Sr. director: La diferencia importante es que a Ayllón se le concedieron, mediante documento escrito y sellado, 3 millones de ptas. para la construcción de «Centro de Guardias Médicas en Ayllón». Por esta concesión luchamos.

2.º, Vd. continua: «... hubieran debido aceptar la fórmula que desde la Administración se dio (tres médicos permanentes en el municipio y guardias domiciliarias)...»

— Sr. director: ¿Vd. entiende que los médicos deban hacer las guardias en sus domicilios particulares (algo ilegal) sin los mini-

mos medios, y el Centro de Guardias ya construido (con 3 MM ptas. de la Administración y 3,5 MM ptas. del Ayt.º de Ayllón), dotado de instrumental y medios sanitarios, permanezca cerrado?

3.º, Vd. sigue exponiendo: «Si Bienestar Social claudicase...»

— Sr. Director: No se trata de claudicar, sino de autorizar a abrir lo que antes ha concedido mediante documento escrito

4.º, Vd. prosigue: «Los aylloneses... detrás de ellos se pueden mover intereses concretos, deberían meditar muy profundamente...»

— Sr. Director: El único interés es común para todos, porque se trata de la salud de todos y cada uno de los ciudadanos de una comarca. Por otra parte, ¿No cree Vd. que han tenido tiempo para meditar profundamente 24 señoras durante 16 días encerradas, y sus familiares y toda una comarca, hora tras hora pendientes de ellas?

5.º, Termina Vd. diciendo:

El premio «Larra» a Ignacio Marina

Nuestro colaborador Ignacio Marina Grimau ha sido galardonado nuevamente con el premio «Larra» para artículos periodísticos, que convoca la Facultad de Ciencias de la Información; también fue distinguido el pasado año con este premio. Además ha quedado finalista con sendos trabajos presentados a otras dos modalidades literarias.

«Nosotros, sin tomar partido en el caso...»

— Sr. director: Nos cabe la duda. Quienes no toman partido en el caso son otros medios de comunicación, y el mejor ejemplo es Radio Segovia, que con total objetividad pone sobre el tapete (en antena), la exposición de los hechos de ambas partes, para que sean los oyentes quienes juzguen y no el medio que da la noticia.

Un saludo. Gracias.

El Colectivo de mujeres de Ayllón y su Comarca

N. de la D.— Nuestro diario siempre recoge con el mayor respeto las opiniones de los demás. Pero pide también buen juicio a quienes quieren criticarnos, que están en su derecho. Y abiertamente aceptamos escéptica, como lo venimos demostrando. Pero este colectivo, muy respetable, de señoras de Ayllón, debe considerar:

1. Además de su problema, hay otros muchos en la capital y provincia que exigen espacios; no vamos a dar todas las páginas a un solo tema.

2. Si dejan a un lado la ofuscación y enjuician serenamente, verán que nuestro diario ha informado con mucha amplitud.

3. ¿Un medio de difusión no puede expresar su opinión sobre cualquier problema local, provincial, nacional o internacional? Entonces ¿qué pintamos? ¿Sólo pueden opinar los protagonistas de determinados hechos, en este caso, las señoras de Ayllón?

AGRICULTOR:



¡NO ESPERE!

LE ANTICIPAMOS EL COBRO DEL IMPUESTO ESPECIAL

«GASOLEO B»

11'50 Ptas/litro



¡SOLICITELO!

Porque usted y su labor en el campo lo merecen

COMODO, SENCILLO Y RAPIDO



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA



PARA SABER QUIENES SOMOS
DEBATE CULTURAL
PARA SABER DONDE ESTAMOS

SEGOVIA

Del 10 al 17 de mayo

PROGRAMA DE ACTOS

Día 17: Jerigonza. Teatro de Calle. Plaza de S. Martín.

Días 1 al 31: INAUGURACION DE OBRAS DE RESTAURACION Y DOTACION CULTURAL.

— Capilla del Sacramento, de la Catedral.

— Iglesia Parroquial. Campo de Cuéllar.

DIVULGACION DE OBRAS Y PROYECTOS DE RESTAURACION DEL PATRIMONIO HISTORICO.

— Monasterio de Santa María la Real de Nieva.

VISITAS A INSTALACIONES DEPORTIVAS QUE SE HAN REALIZADO CON SUBVENCION DE LA JUNTA DE CASTILLA Y LEON



JUNTA DE CASTILLA Y LEON
Consejería de Educación y Cultura

CASTILLA Y LEON



MADRONA

La primavera y los agricultores festejan al santo Isidro

Como casi en todos los pueblos de la provincia también se conmemora aquí la festividad en honor al santo Isidro, patrono de los labradores, convertidos ahora en agricultores por la extensión de sus actividades. Lejos ya los tiempos en los que este día era fiesta para la totalidad de los vecinos con bailes y otros festejos, en la actualidad sólo lo celebra el propio gremio, conservando así una devoción y una tradición que no ha cambiado de día por otras conveniencias ajenas a lo que se celebra: la veneración del santo Isidro y lo que éste significa como hombre bueno, el más cualificado mediador entre los agricultores y Dios.

La fiesta, a imagen y semejanza del santo al que se honra, es sencilla y humilde, sin aparatosisidad ni despilfarro. Al día del santo le precede una novena en la iglesia parroquial. Se celebra después una misa a la que sigue un aperitivo para todos en el salón de baile, en el que los agricultores, venidos también de los caseríos anejos, intercambian impresiones y quejas sobre sus quehaceres, el campo y, cómo no, del tiempo, gran árbi-

tro y decisor de la ventura o desventura de sus cosechas. Por eso dice Delibes que si el cielo de Castilla es tan alto es porque lo levantan los agricultores de tanto mirarlo... Por la tarde la procesión con la imagen del santo y su pareja de bueyes guiada por el ángel que ayudaba a Isidro mientras éste rezaba.

Y es ésta una imagen que hoy hace pensar en este sencillo milagro como algo más complicado de suceder en la actualidad. Ahora las cosas se han hecho más complejas y el ángel que guiaba la sencilla yunta hoy se las tendría que ver con tractores de doble tracción con turbo diesel, cabinas insonorizadas con música FM en estéreo, abarrotadas de mandos, pedales, hidráulicos; sofisticadas y hercúleas máquinas cosechadoras con aire acondicionado e innumerables palancas, chivatos y controles de mando... Tendría que habérselas también con los distintos abonos sólidos y líquidos, sus PH, composiciones y actividad según el tipo de tierra. Otro tanto con los herbicidas, etc... Por eso tal vez los ángeles bajan con menos frecuencia de la deseada para ayudar a los

labradores; casi tendrían que obtener una buena licenciatura en agrónomos, química, mecánica y hacer antes sus correspondientes prácticas y experimentos...

Ni siquiera el santo labrador ha podido evitar que el coste de esta mecanización fuera el destierro de miles de colegas suyos que hubieron de emigrar lejos de su tierra a buscar otra profesión que nada tenía que ver con lo que desde pequeños les habían enseñado. Quizá sea por eso que los que han permanecido contra viento y marea, veneren con más intensidad al santo Isidro, el más humilde y sencillo de los santos, el más bucólico y ecologista junto con su colega Francisco, el de Asís.

El mayor homenaje y reconocimiento se le rinde la Naturaleza misma, con este raudal de belleza y alegría con el que la primavera convulsiona el campo y los seres que lo habitan.

Fernando Ayuso Cañas

Inversiones acogidas al Gran Area de Expansión Industrial de Castilla y León

Se han aprobado varios expedientes de solicitudes de beneficios al Gran Area de Expansión Industrial de Castilla y León que suponen inversiones por 5.222 millones y la creación de 587 puestos fijos de trabajo, con una subvención a fondo perdido de 1.056 millones.

Por lo que respecta a Segovia, para una actividad relacionada con el metal, de 735 millones de inversión, se subvencionan 167 millones y se crean 100 puestos de trabajo. Para un hotel, con 53 millones de inversión, se subvencionan 8 y se crean 14 puestos de trabajo.

Inversiones de la Junta para repoblación forestal y construcción de ocho viviendas en Grajera

La Junta de Consejeros de Castilla y León ha aprobado una propuesta de la Consejería de Agricultura por la que se van a invertir más de 97 millones de pesetas en siete provincias de la región, entre ellas Segovia. Este dinero se empleará en tareas de repoblación forestal y diversos tratamientos selvícolas.

CONSTRUCCION DE VIVIENDAS EN GRAJERA

También se ha aprobado la autorización de un gasto de 463,8 millones para contratación de obras de construcción de más de 120 viviendas de protección oficial. Ocho se van a llevar a cabo en la localidad segoviana de Grajera.

VILLOSLADA

Fiestas del Cristo de Balaguer, San Miguel y San Isidro

Ayer comenzaron en esta localidad las fiestas en honor del Santo Cristo de Balaguer y San Miguel Arcángel anunciándose con volteo de campanas y cohetes para seguir hoy, sábado, con dianas por los dulzaineros, Crescencio Martín y Javier Hernández; a las 12,30, misa solemne, y a las 13,30, el refresco que ofrece la Hermandad que preside Flaviano Hernández. Por la tarde, a las 5,30, procesión con las imágenes del Cristo y San Miguel, delante de las cuales, a los sonos de la dulzai-

na y el tamboril, danzarán los mozos; terminado el recorrido, se hará la tradicional subasta de las andas. A partir de las 7,30, «Los Semiramis» amenizarán una larga etapa de bailes hasta la madrugada.

El domingo, a las 11, funeral por los cofrades difuntos y a las 12, partidos de pelota a mano entre parejas de la localidad y de otras limitrofes. La tarde se dedicará a la romería en la pradera de la ermita de San Miguel, a partir de las 5, y desde las 10 de la noche, baile en el pueblo.

Para la fiesta de San Isidro se tienen previstas, el día 15, dianas por jóvenes dulzaineros locales, y misa solemne a las 11,30, seguida de procesión y bendición de los campos; después, refresco en el Ayuntamiento ofrecido por la Cámara Local Agraria y luego, bailes a las 5 de la tarde, y a las 10 de la noche. El día 17, a las 5, torneos de tute, mus y brisca.

JESUS G. HERNANDEZ

También hay candidatos del PDP en Riaza

En la información ofrecida el pasado miércoles sobre los cabezas de lista de las candidaturas presentadas a los municipios más importantes de la provincia omitimos el candidato del Partido Demócrata Popular a la Alcaldía de Riaza. Se trata de Mariano García Muñoz.

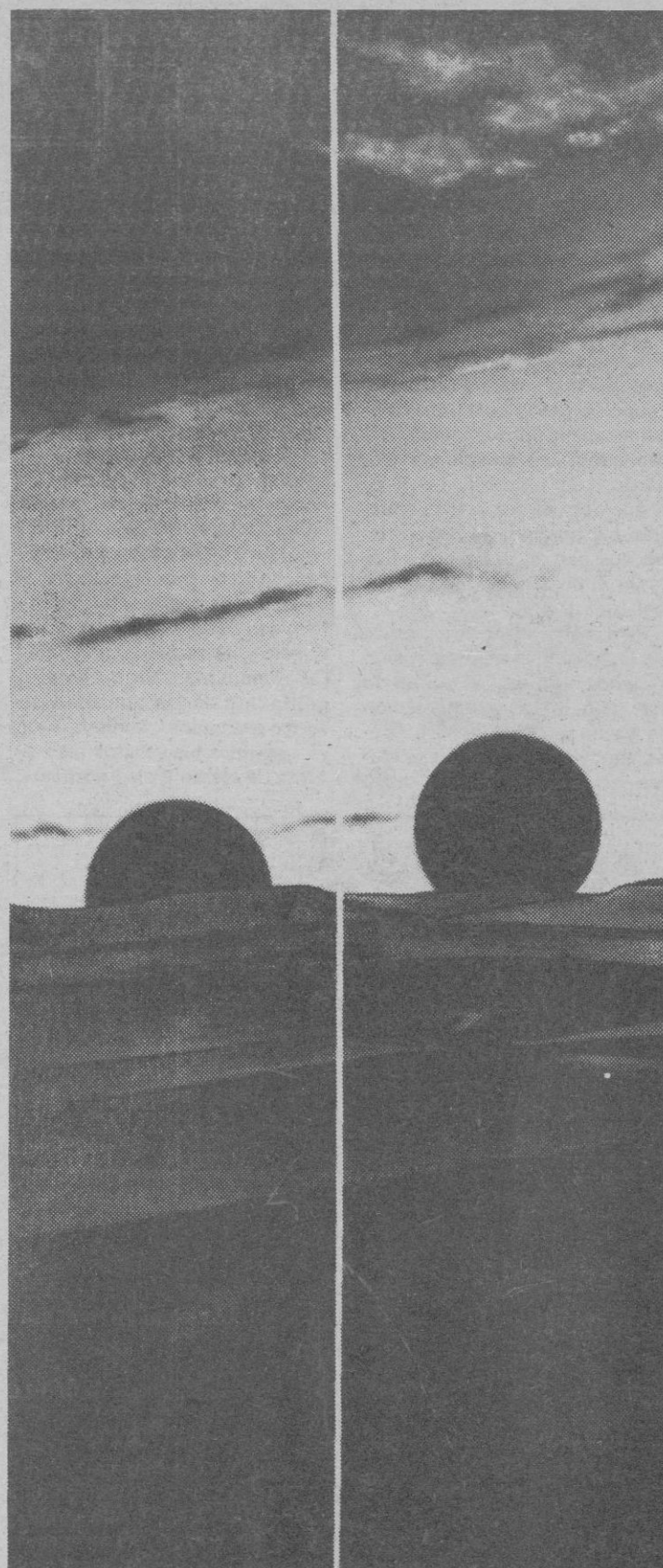
Miguel Angel

TORREADRADA

Fiesta de la juventud

El grupo de mozos y mozas denominado «Pico Blanco La Serrezuela» de esta localidad, se va a reunir una tarde para celebrar una fiesta particular de la juventud, y a la cual están invitados todos los jóvenes que quieran divertirse y crear nuevas amistades, comunicar sus problemas y sus proyectos referentes al ambiente de la juventud.

La fiesta se celebrará el sábado, día 16 de mayo, a las 20 horas, y comenzará con una merienda-cena de amistad para después continuar con una divertida velada que estará amenizada por un grupo de amigos y con bebidas para levantar el ánimo.



HACIA FALTA

crear en Castilla y León para poder exigir y luchar por un Gobierno y Administración propios. Estamos construyendo el futuro sobre las bases de descentralización y participación que son la mejor garantía para el desarrollo de nuestra Comunidad.

CON ESTO GANAMOS

HACIA FALTA

relanzar las inversiones públicas y prestar apoyo a la iniciativa privada para reactivar los distintos sectores de nuestra economía. Estamos creciendo y generando empleo y riqueza, en un proceso de desarrollo solidario.

CON ESTO GANAMOS

**CASTILLA
Y LEON**

**Ganando
Futuro**



JUNTA DE CASTILLA Y LEON

Malos aires de nuevo para el porcino

Sigue abierta, sin límites, la entrada de carne

Como se temía hace algunos meses, el sector de porcino ha vuelto a sufrir problemas de precios en las últimas semanas y se teme continúen en el futuro aunque la llegada turística pueda contribuir a levantar ligeramente las cotizaciones. Existe un problema de fondo que necesita una salida mientras el porcino sea un sector con una sola dirección (de la CEE hacia España) y, en consecuencia, deben adoptarse soluciones globales.

A la hora de analizar la situación del porcino, se deben hacer dos partes, aunque las dos estén íntimamente ligadas: los lechones y el gordo.

Para mantener los precios de los lechones, la Administración española lograba a inicios de este año una contingentación en las importaciones para limitar las mismas a 55.000 unidades por mes frente a las 100.000

cabezas que se importaban con anterioridad. Este recorte en las entradas de lechones, supuso un punto positivo para los ganaderos. Los precios subieron rápidamente en las zonas productoras hasta situarse en unas 6.600 pesetas.

Los integradores, al ver reducidas sus posibilidades en el exterior, hubieron de acudir a la producción nacional.

Sin embargo, como se indicó en su día, había muchas desconfianzas sobre los resultados finales de esta medida. No se entendía muy bien cómo podían subir y mantenerse altos los precios de los lechones si se dejaba abierta la puerta a las importaciones de animales para el sacrificio y de carne para mataderos e industrias. La no contingentación de las entradas de estos productos, suponía fijar en definitiva los precios para la venta de los animales gordos a

la baja, lo cual respondía a las exigencias del Ministerio de Economía y Hacienda para controlar el Índice de los Precios al Consumo.

Tres meses después de la contingentación de la importación de lechones se han confirmado los temores de aquellas fechas. Los integradores que en un primer momento acudieron al mercado nacional, hoy han reducido sus cebaderos. Compran menos ante la imposibilidad de repercutir el mayor precio del lechón en el cerdo para sacrificio. Además, en este período del año se suele producir un aumento de la producción de lechones. El efecto ha sido la caída en los precios y escasas esperanzas de que en los próximos meses tengan una fuerte recuperación.

Las importaciones de carne de cerdo y despojos se sitúan en unas 2.500 toneladas al mes, cantidad que está afectando fuertemente en las cotizaciones del mercado interior. Los precios del gordo están cediendo hasta situarse en unos niveles iguales a los de 1984.

En este momento las previsiones se centran en una reducción de los cebaderos y descenso también de madres. Se compran menos lechones y, todo ello se puede traducir en una reducción de nuestra cabaña de porcino.

En medios ganaderos se estima necesario, aunque sería otro parche, la limitación también de la entrada de carne de porcino mientras no se solucione el problema de nuestras exportaciones derivado de la peste porcina. Mientras tanto, seguiremos cada vez más con mayores dependencias del resto de los países de la Comunidad.

V.M.C.

Girasol, año de interrogantes

El sector de girasol se abre esta campaña con una serie de interrogantes para el sector productor que deberían suponer una posición de cierta prudencia lejos de los optimismos desbordados en las campañas precedentes. Nuestro ingreso en la Comunidad, aunque ha supuesto, por el momento, un aumento en los precios, también ha significado un cambio en la evolución de los mercados de las grasas, con repercusiones directas en los intereses de los agricultores.

Durante los últimos años, el girasol ha experimentado un innegable crecimiento, sobre todo en algunas zonas, al convertirse en una de las alternativas de cultivo a las tradicionales siembras de cereales. Además, sus bajos costes de producción han sido un factor a favor. De esta manera y, con un recorte a las estadísticas oficiales, nos colocamos por encima del millón de hectáreas hace dos campañas para situarse en las últimas en torno a las 930.000 hectáreas.

El crecimiento de las superficies estuvo acompañado también por una mayor demanda a todos los niveles en competencia con el aceite de oliva por cuestión de precio, lo cual animó también a las propias industrias.

En este clima de optimismo se abordó la última campaña. Los industriales, temerosos de una cosecha corta, solamente por encima de las 800.000 toneladas de pipa, se lanzaron a unas compras a precios muy elevados en la provincia del sur. Con el pasar de las semanas se vio que los resultados de la campaña iban a ser superiores situándose con los datos finales en la mano en unas 910.000 toneladas.

A la vista de estas circunstancias, los industriales trataron de efectuar las compras en otras regiones a precios más bajos, cosa

que lograron. Sin embargo, había ya planteados otros problemas. La Administración, preocupada por la evolución del IPC no consintió que subieran los precios del aceite de girasol al consumo, mientras se producía un grave aumento en las importaciones de otros aceites como los de coco, palma y palmiste, a precio muy bajos y que supusieron la utilización de estos productos por la industria en lugar del girasol.

La reducción en la demanda de la industria agroalimentaria ante la utilización de otras grasas, y la imposibilidad de repercutir los mayores precios pagados por la pipa en las ventas al consumo, han constituido dos graves problemas en los últimos meses para la industria nacional que solicitó para salir del paso ayudas a la Comunidad para la exportación al menos de 60.000 toneladas. En este momento tiene luz verde para dar salida con restitución comunitaria a 33.000 toneladas, cantidad que es importante pero que siguen considerando como insuficiente.

Este conjunto de dificultades sufrido por la industria nacional, parece indudable, va a suponer un cambio radical de actitud a la hora de enfocar la próxima campaña de pipa. Las superficies de cultivo se han incrementado y, si las condiciones climatológicas no cambian, los resultados van a ser buenos. Por este motivo, no se cree que las industrias se vayan a lanzar a pagar los precios de hace un año y parece indispensable que los agricultores organicen su política de ventas para defender sus precios. Hace un año, frente a un precio de intervención de 55,33 pesetas, los agricultores del sur llegaron a percibir 75 pesetas de media y unas 65 en otras zonas. Esta campaña, aunque suba el precio de intervención, no parece que el mercado se vaya a desbordar.

Finalmente cabría recordar al sector las propuestas existentes en la Comunidad para reducir a solamente los cuatro últimos meses de campaña las compras en régimen de intervención. Ello puede ser catastrófico para los agricultores.

En consecuencia, parece que el girasol, a la vista de los proyectos comunitarios requiere una acierta prudencia y, sobre todo, mayor organización de los productores en los procesos de comercialización.

V.M.C.

EDICTO

Don Luis Martínez de Salinas Alonso, Juez de Primera Instancia de la Villa de Cuéllar y su Partido.

HAGO SABER: Que en este Juzgado se tramita expediente de dominio número 31/87, a instancia de doña María del Carmen, doña María del Amparo y doña María del Rocío Gómez Calvo, para inscribir a su favor en el Registro de la Propiedad de Cuéllar la siguiente finca:

CASA con corral y cuadras en el casco urbano de Cobos de Fuentidueña, calle de la Fragua número 11, hoy calle del Puente número 3. Mide todo ello unos 352 m² de los que 80 m² corresponden a la casa, 232 m² al corral y el resto 40 m² a las cuadras. Linda: derecha entrando por la calle del Puente, terrenos propiedad del Ayuntamiento; izquierda, calle de la Fragua; fondo, camino, y frente, con la calle del Puente.

Adquirieron dicha finca por donación de sus padres don Julián Gómez Ródenas y doña Sabina Calvo de Frutos, en escritura otorgada en Sepúlveda el día 2 de agosto de 1985 ante el Notario don Marcos Pérez-Sauquillo y Pérez.

La finca antes descrita fue adquirida en cuanto al solar, por compra al Ayuntamiento de Cobos de Fuentidueña por don Julián Gómez Ródenas, en estado de viudo, y la vivienda fue edificada durante el matrimonio con doña Sabina Calvo de Frutos.

Por medio del presente se hace saber a todos aquellos que tengan o puedan tener algún interés sobre la finca que se pretende inmatricular, a fin de que en el plazo de diez días puedan comparecer ante este Juzgado alegando lo que a su derecho convenga o a oponerse al expediente.

Cuéllar, doce de febrero de mil novecientos ochenta y siete.

EL SECRETARIO,
Fdo.: Alejandro del Río

¡AGRICULTOR!

Sembradoras de girasol

FABRICACION PROPIA y USADAS

¡BUEN PRECIO!

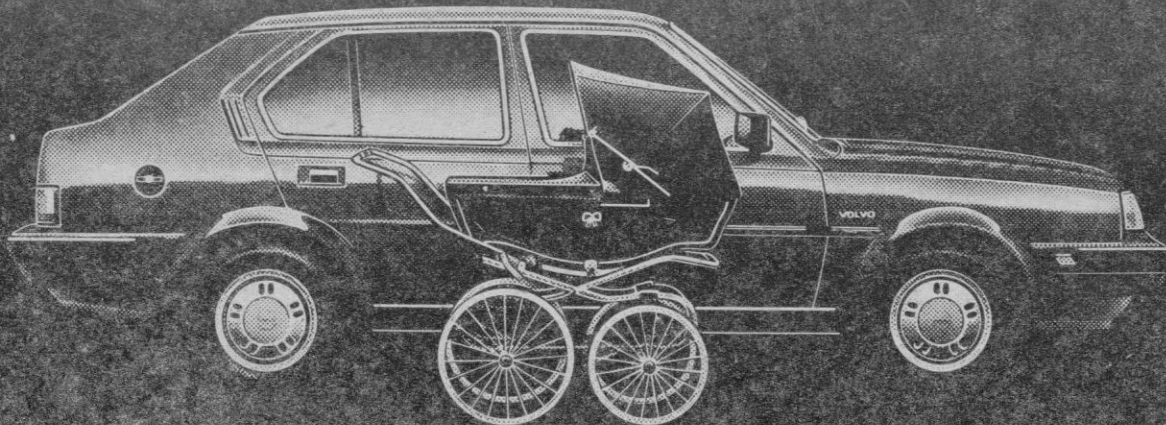
MOTOR-AUTO

MAQUINARIA AGRICOLA

Carretera Arévalo, Km. 6

Teléfono 43 39 83

COMPRE UN VOLVO
POR LO QUE MAS QUIERA.



J. HORCAJO, S. A.

Venta y Servicio: Ctra. Soria a Plasencia, Km. 189. Tels. 43 53 61 43 22 61. LA LASTRILLA (SEGOVIA)

360
VOLVO
SEGURO A TODO RIESGO

Gary Hart se retiró

Washington.— Gary Hart, el candidato demócrata mejor situado para llegar a la Casa Blanca en las elecciones de noviembre de 1988, se retiró ayer de la campaña derrumbado por persistentes historias de infidelidad matrimonial, dudas sobre su credibilidad y carácter, cuantiosas deudas, una caída libre en los sondeos y falta de apoyo por parte de sus hasta ahora partidarios políticos.

«He cometido errores, quizá grandes, pero no malos, porque soy humano», afirmó un Hart desafiante hacia la clase política, la Prensa y el sistema electoral norteamericano, al anunciar su retirada. Pasó por alto sus problemas sexuales, limitándose a decir que no puede seguir sometido a un «intolerable» e injusto escrutinio de su persona.

El secretario general de la OEA llegará a España el día 18

Washington.— El secretario general de la Organización de Estados Americanos (OEA), Joao Baena Soares, el hombre que se negó a ser un mero administrador del organismo interamericano y reclamó y consiguió darle un contenido político, llega a España en visita oficial el 18 de mayo.

Firmar un acuerdo de cooperación entre la OEA y el Consejo Nacional de Investigaciones Científicas para la celebración del V Centenario es uno de los cometidos concretos del viaje.

Pero también lo son explicar la renovación que ha experimentado la tantas veces criticada organización regional e intercambiar opiniones sobre los temas que «obsesionan» al secretario general: deuda latinoamericana y conflicto centroamericano.—Efe

Paraguay, refugio de los desaparecidos en Argentina

Asunción.— Las consecuencias de la «guerra sucia» que conmovieron a la Argentina durante los Gobiernos militares de 1976 a 1983 se extendieron a Paraguay, convertido hoy en refugio de hijos de «desaparecidos».

La acción de la justicia argentina permitió que se conociera públicamente la presencia de cuatro niños nacidos en cautiverio y secuestrados por los captores de sus padres naturales, según las peticiones de extradición que se encuentran en los tribunales de Asunción.

Uno de los casos es el de los gemelos Gustavo y Martín Rossetti Ross, nacidos el 22 de abril de 1977 en la cárcel de Olmos, La Plata, donde estaba presa su madre, Liliana de Rosetti, actualmente «desaparecida» según los datos de la justicia argentina. Efe

Contra el cuartel de la Policía

Ocho muertos en un ataque del IRA

Belfast.— Al menos ocho personas murieron ayer en el Ulster entre policías y civiles en un ataque del IRA, perpetrado con morteros y armas de fuego, contra un cuartel de la Policía en la localidad de Laughgall. Según fuentes policiales, la mayor parte de las víctimas son miembros de la guerrilla del Ejército Republicano de Irlanda (IRA), autor del ataque.

Un portavoz de la Policía confirmó que, inmediatamente después del ataque efectuado con morteros, hubo un intenso tiroteo entre los atacantes y las Fuerzas de Seguridad. La acción tuvo lugar en la aldea de Laghagall, en el condado de Armagh, al sur de la provincia del Ulster.

Poco antes de que se produjera este ataque el IRA emitió un comunicado pidiendo que cesen los disturbios callejeros que durante las últimas setenta y dos horas han afectado a varios sectores de la ciudad.

Docenas de camiones, coches y autobuses han sido secuestrados o incendiados en las últimas horas en combates callejeros entre la Policía y manifestantes de orientación republicana. Por otra parte, se ha registrado un alto número de heridos y manifestantes y las Fuerzas de la Seguridad. Patrullas de policías y fuerzas del Ejército han utilizado balas de plástico para dispersar a los manifestantes.

Un médico sexómano siembra el pánico en una pequeña ciudad de la RFA

Zweibrücken (RFA).— Un médico sexómano que violó a centenares de mujeres tratadas en su consulta ha sembrado la alarma en esta pequeña ciudad de Suroeste de Alemania ante la posibilidad de que hubiese infectado a algunas de sus pacientes con el SIDA.

En una medida sin precedentes, dos ministros del «land» (Estado federado) de Renania-Palatinado, los de Justicia y Sanidad, recomendaron hoy a todas las mujeres tratadas por el médico, Manfred Beck, de 46 años, que acudan a realizarse el «test del Sida» como medida precautoria.

Beck, casado y con dos hijos, fue denunciado por una de sus pacientes a la que violó tras dormirla con narcóticos, método utilizado al parecer con frecuencia por él con las mujeres que acudían a su consulta.

Tras detenerle, la Policía registró sus ficheros y comprobó que una de las pacientes había acudido al médico para que le realizaran la prueba del Sida y descubrió que el propio médico se había sometido a ese test, que dio, sin embargo, resultado negativo.

En los interrogatorios, Beck confesó ser bisexual y tener un pasado de drogadicto.

Las autoridades sanitarias locales pusieron un equipo de médicos a disposición de las expacientes que se presenten de forma voluntaria a la prueba del Sida para determinar si el médico

las contagió, además de abusar de ellas.—Efe

El Salvador

Un organismo humanitario pide la amnistía general

San Salvador.— Un organismo humanitario no gubernamental criticó el proyecto de amnistía parcial propuesto por el presidente de El Salvador, José Napoleón Duarte, y exigió la libertad incondicional de todos los presos políticos.

La Comisión de Derechos Humanos de El Salvador (CDHES) explicó hoy a Efe que la propuesta de Duarte presentada el jueves a la Asamblea Legislativa «tiende a paliar la responsabilidad penal que recae en el Gobierno y tribunales militares al mantener detenidos a los presos políticos».

Según la CDHES, el Gobierno «no procede a crear un decreto de amnistía, que además de parcial, no pone en libertad a todos los presos políticos que están en las diversas cárceles sin que exista un marco legal para seguir detenidos».

La Asamblea Legislativa salvadoreña conoció el jueves un proyecto del presidente Duarte para liberar a civiles que se encuentran detenidos o en prisión por haber participado en acciones políticas contra el Estado.—Efe

PANORAMICA

El dirigente comunista Santiago Carrillo afirmó ayer que el principal objetivo que se plantea con su nuevo grupo, el PTE,UC en las elecciones europeas, es «convertirlo en un partido parlamentario».

Francisco Moreno Crespo es el nuevo presidente de la empresa nacional de Industrias Alimentarias (Endiasa), por acuerdo del Consejo de Administración del INI.

Ricardo García Damborenea, secretario general de los socialistas de Vizcaya, declaró ayer

a Radio Nacional sobre la nota difundida por el Consejo General del Poder Judicial: «¿Ha pensado el Poder Judicial en investigar seriamente si lo que digo es cierto o no?»

El Grupo Popular del Congreso presnetó a últimas horas de la tarde de ayer un recurso de reposición ante la Mesa de la Cámara para que reconsidere la decisión adoptada por este organismo contra la solicitud hecha por el Grupo Popular de que comparezcan en el Congreso diversos representantes de organizaciones sociales y sindicatos.

HACIA FALTA

extender y racionalizar el sistema de asistencia sanitaria para mejorar las condiciones de vida de todos los habitantes de nuestra Comunidad. Estamos consiguiendo una atención más eficaz y profesional a la salud y aumentando nuestro nivel de bienestar.

CON ESTO GANAMOS

HACIA FALTA

apoyar al agricultor y mejorar las estructuras agrarias para aumentar su productividad. Estamos poniendo los medios para modernizar la agricultura y la ganadería y mejorar la calidad de vida de las familias que viven y trabajan en el campo.

CON ESTO GANAMOS

CASTILLA Y LEON

Ganando Futuro



JUNTA DE CASTILLA Y LEON

Iberia abonará casi 360 millones por las subcontratas de mantenimiento

Madrid. — Iberia tendrá que abonar 2.843.000 dólares (unos 360 millones de pesetas) como consecuencia de las subcontratas que se ha visto obligada a efectuar con otras empresas de mantenimiento, informó a Efe un portavoz de la compañía.

La causa de estas subcontrataciones obedece a la negativa de los trabajadores de mantenimiento (5.000) a realizar horas extraordinarias, así como extremar las medidas de calidad, de acuerdo con el reglamento de la Dirección General de Aviación Civil. — Efe

Por el secuestro del concejal palentino

Los abogados de los procesados presentan recursos ante la Audiencia Provincial de Palencia

Palencia. — Los abogados de cuatro de los cinco procesados por el presunto secuestro del concejal palentino Rafael Becerril Lerones presentaron ayer ante la Audiencia Provincial de Palencia recursos contra el procesamiento de sus defendidos.

Los presuntos implicados, cuyos abogados han presentado recurso contra su procesamiento, son: Enrique Alonso, concejal aliancista; Enrique Castro, empleado municipal; Fernando Fernández Merino, acusado de ser uno de los autores materiales del secuestro, y Rosario Aragón, acusada de encubrir el delito.

El otro implicado en el caso, Carlos Valderrábano, no ha presentado recurso al haber con-

fesado su participación en el delito, tipificado como «atentado» por el juez de Instrucción número dos, José Redondo.

En la actualidad, sólo permanecen en libertad provisional el concejal Enrique Alonso y la presunta encubridora Rosario Aragón, a los que se impuso una fianza de trescientas mil y cien mil pesetas, respectivamente. — Efe.

CONDUCTOR:

Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos

Es un consejo de
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

En la lotería Más de 400 millones para un subteniente de Melilla

Melilla. — José Tortosa Navarro, subteniente del Ejército de Tierra destinado en Melilla, casado con una musulmana, ha ganado más de 400 millones de pesetas en el último sorteo de la lotería primitiva. El subteniente, tras conocer el resultado del sorteo, solicitó a su superior inmediato autorización para trasladarse a Málaga y le rogó expresamente que no se facilitara ningún tipo de información sobre su persona.

El militar viajó ayer a Málaga con 11 millones de pesetas en metálico. El premio conseguido por Tortosa Navarro es el quinto por cuantía entre los logrados por jugadores de la «lotería».

Por otra parte, los dos propietarios de un restaurante italiano de Bilbao, a los que se atribuye la propiedad del boleto de la «lotería» premiada la semana pasada con 843 millones de pesetas, han negado de forma tajante ser los afortunados.

Nuevas integraciones en la Seguridad Social

Madrid. — El Consejo de Ministros ratificó ayer la integración en el sistema de la Seguridad Social de 6.700 personas en activo, con un coste de 8.000 millones de pesetas, y de 6.000 pensionistas, cuyo valor se sitúa en 4.000 millones de pesetas. — Efe

SUCESOS

EN ESPAÑA

SE ENTREGA A LA GUARDIA CIVIL DE MÁLAGA EL AUTOR DE TRES ASESINATOS

Málaga. — José Jurado Montilla, de 39 años de edad, se entregó a la Guardia Civil de Málaga y se confesó autor de tres asesinatos, según informó el Gobierno Civil de esta ciudad. José Jurado, conocido como «El Titi» y «El Dinamista», se confesó autor de la muerte de dos súbditos alemanes que se encontraban de camping en la localidad de Alora, en el término municipal de Antequera.

El detenido está acusado también del asesinato de Antonio Alcaide, quien sorprendió a José Jurado robando en su domicilio. El homicida disparó a la víctima con una escopeta y posteriormente prendió fuego al cadáver para evitar las huellas del crimen.

Antonio Paniagua Alcaide era conductor de profesión y durante un tiempo fue el chófer de la pareja artista compuesta por Dolores Abril y Juanito Valderrama. — Efe.

UN HOMBRE MATA A SU MUJER DELANTE DE SU HIJA

Palma de Mallorca. — Un hombre de 49 años, Andrés Niera, se entregó a la Policía de Palma declarándose autor de la muerte de su mujer, María Villagrasa, de 45 años.

El suceso ocurrió, cuando el marido visitó a su mujer, de la que estaba separado y con la que tenía cinco hijos, en la barriada palmesana de Son Roca.

Tras una discusión, debida al proceso de separación que estaban realizando, el marido se armó de un hacha y golpeó con ella en el cuello a su mujer en el momento en que ésta se encontraba sentada en una silla.

Del crimen fue testigo una de las hijas del matrimonio, de 16 años. La mujer falleció al instante debido a la gravedad de la herida causada en el cuello por el hacha.

Andrés Niera salió después de la casa, con el hacha en las manos, y entró en uno de los bares del barrio, desde donde llamó a la Policía. Al encontrarse con varios vecinos, les dijo que se iba a la cárcel porque acababa de matar a alguien.

Posteriormente cogió un taxi, a cuyo conductor le comunicó que le llevara a la Comisaría porque había matado a su mujer. El presunto parricida será interrogado y puesto a disposición judicial hoy mismo. — Efe.

MUERTO EN ACCIDENTE EL SECRETARIO DE UGT DEL CAMPO DE GIBRALTAR

Sevilla. — Luis Cobos, secretario general de la Unión Comarcal de UGT del Campo de Gibraltar, falleció ayer en accidente de circulación, informó a Efe el Gabinete de Prensa de la Unión General de Trabajadores en Sevilla.

El accidente se produjo a la altura del kilómetro 520 de la carretera Madrid-Cádiz, cuando Luis Cobos volvía al Campo de Gibraltar tras la reunión que celebró en Sevilla con otros dirigentes andaluces de su sindicato. — Efe.

CAPTURADO CELDRÁN JARA, FUGADO DE LA CARCEL DE ALICANTE

Alicante. — Antonio Celdrán Jara, presunto autor de varios delitos de sangre, fugado el 27 de abril de la prisión de Fontcalent de Alicante, ha sido detenido en Rosas (Gerona), cuando iba a cometer un delito, informó Gabriel Bienzobas, subdirector de la prisión alicantina.

Celdrán Jara y dos reclusos más se fugaron del centro penitenciario el pasado día 27 de abril escondidos en un camión de suministros, tras amordazar a los funcionarios y amenazar al conductor del vehículo con una pistola.

Los fugados abandonaron el camión en la partida el Bacarot (Alicante), tras lo cual se perdió su pista.

Antonio Celdrán Jara, conocido ultraderechista, fue detenido cuando intentaba cometer un delito en la localidad de Rosas (Gerona). — Efe.

EN EL EXTRANJERO

INDONESIA: 86 MUERTOS EN CORRIMIENTO DE TIERRA

Yakarta. — Equipos de salvamento de Indonesia rescataron los 86 cadáveres de las víctimas de un corrimiento de tierra en el oeste de Sumatra, y se cree que entre veinte y treinta muertos se encuentran todavía sepultados bajo toneladas de piedras y lodo.

Docenas de casas fueron aplastadas cuando se produjo el corrimiento el pasado lunes, a consecuencia de fuertes lluvias, en una cantera situada entre dos aldeas.

Centenares de habitantes de las dos localidades fueron evacuados porque las autoridades temen nuevos corrimientos de tierra. — Efe.

Llame en directo sin quitar la directa.

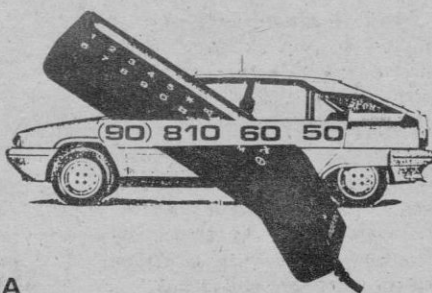


Distribuidor e Instalador Oficial

VOLTAR S/A
MONTAJES ELECTRICOS

TALLERES Y OFICINAS:
POLIGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»
C/ PEÑALARA, 14

TELEFS. 42 21 21 - 42 21 22 40.006 SEGOVIA



Consejo de Ministros

Se podrán aplicar penas de hasta 27 años para los traficantes de droga

Madrid.— Penas de hasta 27 años de cárcel y «multas de cuantía extraordinariamente importantes» se podrán aplicar a los traficantes de drogas tras la reforma del Código Penal que ayer estudió el Consejo de Ministros.

Según explicó el ministro de Justicia, Fernando Ledesma, la

reforma del Código Penal, que ha sido remitida para su informe preceptivo al Consejo del Poder Judicial, va dirigida contra los traficantes de droga y «de forma especial contra los grandes traficantes» profundizando en la filosofía recogida en la reforma de 1983.

Con esta reforma, se pretende «luchar con la mayor fuerza posible contra los traficantes de drogas» a quienes «se va a buscar y capturar allí donde se encuentran» al agravar las penas tanto de privación de libertad como las multas, dijo Ledesma en rueda de prensa al término del Consejo de Ministros.

Las penas más graves se aplicarán a organizaciones estables o transitorias que se dedican al tráfico de drogas, cuando éste tenga lugar en establecimientos públicos, cuando vaya dirigido a menores de 18 años o se realice en centros penitenciarios, militares y docentes. Se agravarán también las penas para aquellos traficantes que vendan droga a personas en proceso de deshabituación.

Al mismo tiempo la reforma recoge la reinserción de aquellos toxicómanos que cometan pequeños delitos a causa de su drogodependencia. Para ello se trata de estimular la curación de los toxicómanos y de impedir su ingreso en la cárcel.

Los toxicómanos, según este precepto, no cumplirán la sanción bajo dos condicionantes: «demostrar que se ha producido la curación y que en el plazo de tiempo que establezca el Tribunal no se ha reincidido», explicó Fernando Ledesma.

Junto con esta reforma del Código Penal, se estudió un segundo proyecto de Ley por el que se crea la Fiscalía para el Tráfico de Droga, que tendrá su sede en Madrid, y sucursales en todas las provincias españolas.

Asimismo, se aprobó la concesión a Argentina de una línea de crédito de 130 millones de dólares, destinado a financiar exportaciones españolas de bienes de equipo y a la realización de proyectos de inversión.

Los inspectores de Hacienda irán a la huelga

Madrid.— Los inspectores de Hacienda preparan medidas de presión, entre las que se encuentra la huelga, para exigir a la Administración la ejecución del auto que anulaba la convocatoria de puestos de libre designación, según informaron fuentes de la Asociación Profesional de Inspectores de Finanzas.

Calero:

«El CDS no es más que una invención de Alfonso Guerra»

Murcia.— El portavoz del Grupo Popular en el Congreso, Juan Ramón Calero, ha afirmado que «el CDS no es más que una creación de Alfonso Guerra».

Calero calificó a los militantes de dicho partido como «compañero de viaje del PSOE» y subrayó que «le son útiles para dividir votos».

El dirigente aliancista presentó ayer la candidatura de su partido para las próximas elecciones autonómicas, en las que figura como cabeza de lista para la Presidencia de la comunidad murciana.—Efe

RUPÉREZ: «LA SALIDA DE MARTÍN VILLA DE PDP BENEFICIA YA UN ACUERDO CON PNV»

Madrid.— Javier Rupérez, vicepresidente del PDP, afirmó ayer que la salida de este partido de Rodolfo Martín Villa «beneficia ya un acuerdo» con los otros partidos democristianos, el PNV y la Unión Demócrata de Cataluña (UDC).

Fuentes democristianas aseguraron a Efe que representantes del Partido Nacionalista Vasco y de la UDC han felicitado a la dirección del PDP por la marcha de Martín Villa, que consideraron «una bendición divina» para el partido que preside Oscar Alzaga.—Efe

El chalet de Bertín Osborne será derribado

Cádiz.— La Comisión Provincial de Urbanismo de Cádiz, en una reunión celebrada ayer, acordó no autorizar las obras efectuadas en el chalet del cantante Bertín Osborne, en Jerez de la Frontera, y dar vía libre al Ayuntamiento jerezano para que derribe la vivienda, según informaron fuentes de la citada Comisión Provincial.

Una sentencia de la Audiencia de Sevilla anuló recientemente la orden de derribo del chalet que figura a nombre de la mujer de Bertín Osborne, Sandra Domecq Williams, pocas horas antes de ser ejecutada.

EN POCAS LINEAS

URSS: El nuevo avión soviético de carga «Antonov-124 Ruslan» estableció un nuevo registro mundial de vuelo ininterrumpido en el aire durante 25 horas y media, informa el diario «Pravda».

EE.UU.: Al líder de los «contras», Adolfo Calero, se le pidió que contribuyera con parte de sus fondos para financiar, en la

Aprobada la modificación del plan industrial de la empresa Santa Bárbara

Madrid.— Los trabajadores de la Empresa Nacional Santa Bárbara aprobaron la modificación del plan industrial propuesto por la dirección que prevía un excedente de 2.600 trabajadores, así como el convenio colectivo para los próximos tres años.

Según Daniel Valera, de la federación del metal de UGT, único sindicato que suscribió el acuerdo con la empresa para la modificación del plan, éste recoge que no se cerrará ninguna de las diez factorías y el excedente laboral que cubrirá mediante jubilaciones anticipadas a los 58 años y bajas incentivadas con una banda indemnizatoria entre 3,7 y 7,2 millones de pesetas.—Efe

primavera de 1986, un intento de rescate de los rehenes norteamericanos en Líbano, dijo un senador durante las audiencias del Congreso de EE.UU. en torno al escándalo «Irán-contras».

MALTA: Los malteses votan hoy en unas elecciones generales en las que laboristas y nacionalistas compiten codo con codo, los primeros por su reelección y los segundos, por terminar con más de tres lustros de gobierno socialista.

MEJICO: El periodista mejicano, Jacobo Zabludovski, ganador del premio «Rey de España» de periodismo 1986, donó el importe económico de la distinción, más los intereses de un año (unos 8.000 dólares) a la Universidad Nacional Autónoma de Méjico, para apoyar la investigación científica.

CHINA: Shuitsu Henmi, corresponsal de la agencia japonesa de prensa «Kyoto» en Pekín, recibió ayer la orden de abandonar China en un plazo de diez días, informó la agencia.

HACIA FALTA
mejorar la prestación de servicios en los pequeños municipios. Estamos fomentando la creación de Mancomunidades en colaboración con las Diputaciones y los Ayuntamientos.

CON ESTO GANAMOS

HACIA FALTA
adecuar nuestra red regional y comarcal de carreteras y empezar a construir otras nuevas. Estamos mejorando las comunicaciones y facilitando el transporte, dándole mayor seguridad y rapidez.

CON ESTO GANAMOS

CASTILLA Y LEON

Ganando Futuro



JUNTA DE CASTILLA Y LEON

II CICLO DE PRIMAVERA

ORGANIZA: HORIZONTE CULTURAL

Día 9 de mayo

20,30 horas

Iglesia de San Justo

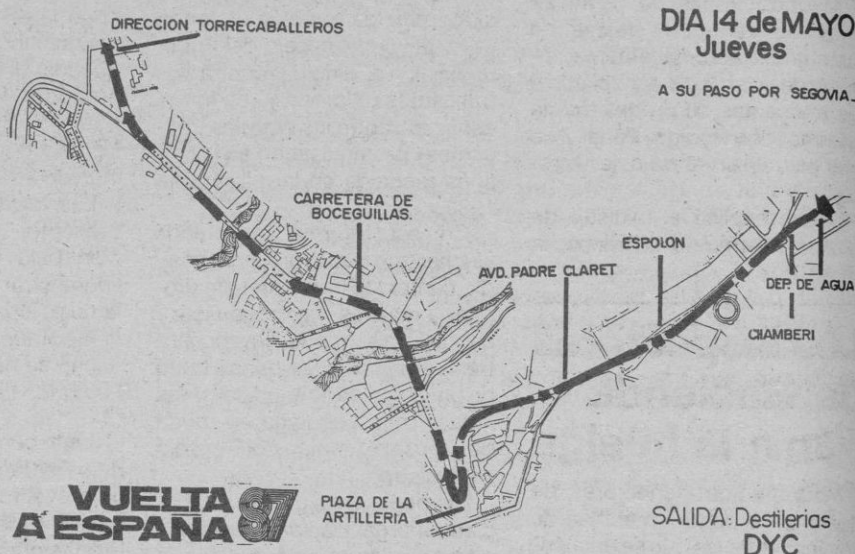
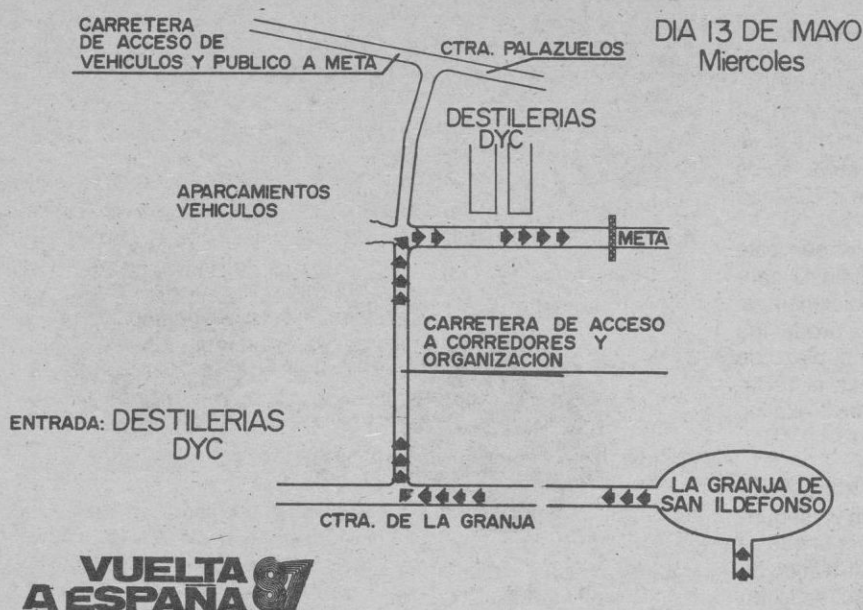
«ALIA MUSICA»

(música de los siglos XII al XV)

ENTRADA LIBRE

CICLISMO

La Vuelta llega el miércoles a Segovia



VUELTA A ESPAÑA

VUELTA A ESPAÑA

75.000 watos animarán la fiesta en la Plaza Mayor

El pasado jueves acudimos a la factoría de Whisky Dyc, en Palazuelos de Eresma, donde los informadores locales recibimos detalles en torno a la llegada de los corredores de la Vuelta a España a Segovia. Humberto Mantega, con su proverbial buen hacer, nos fue dando una explicación somera de cuestiones que habrán de tenerse en cuenta. En síntesis se las explicamos al lector.

— La carretera de San Ildefonso será cortada quince minutos antes del paso de los ciclistas.

— Los accesos a la entrada de la factoría Dyc se cerrarán una hora antes.

— Al aparcamiento de vehículos, instalado en el mismo lugar de años anteriores, se podrá llegar por la carretera de Palazuelos.

Triunfos españoles en el «match play» europeo de golf

Chepstow (Gales).— Cinco victorias españolas hubo ayer en la segunda ronda del campeonato europeo «match-play» de golf, que se disputa en País de Gales. Pasaron sus eliminatorias Severiano Ballesteros, José María Olazábal, Antonio Garrido, José Rivero y Manuel Piñero, este último al batir a otro español, Miguel Angel Martín.

— Se recomienda que los espectadores que acudan a los alrededores de la meta se sitúen detrás de las vallas protectoras.

Con el fin de que nuestros lectores, tanto de la capital como de la provincia, tengan una información concreta acerca de aquellos lugares por los que atraviesa la Vuelta, insertamos los itinerarios de las etapas de los días 13 y 14, así como los planos indicativos del fin de etapa de Dyc y de la salida al día siguiente.

LA FIESTA

Conocido es que la Vuelta también trae sus «complementos». Uno de ellos se produce una vez que los corredores ya están instalados en su hotel. Así, el próximo miércoles, a las 7,30 de la tarde, en la Plaza Mayor, donde estarán instalados las emisoras rodantes de Antena 3 y SER y, probablemente, Radio Cristal, de la cadena Rato, llegará para los espectadores la actuación musical del ballet de Saly O'Neil, el humorista, Tio Tomás y María Jiménez. También estará el autobús de Dyc.

Por cierto, que si en la pasada edición de la Vuelta los organizadores habían pedido instalación de línea eléctrica con una potencia de 35.000 watos, en esta ocasión han pedido 75.000. Claro que si gana Pedro a lo mejor tienen que pedir más.

Dado que siempre hay aficionados que desean ver de cerca a los corredores, les ofrecemos los lugares de alojamiento que ten-

drán los diferentes equipos:

Puerta Segovia: Kas, BH, PDM, Fagor, Bianchi y Sistem U. Náyade, Los Angeles de San Rafael: Postobón y Cafés de Colombia.

Los Linajes: Kelme
Hotel Victoria: Colchón C.R.
Hostal Sol Cristina: Zahor y Dormilón.

El Mirador: Teka
Venta Magullo: Caja Rural Orbea y Reynolds.

Por último señalar que, sometida a la organización de la Vuelta la posibilidad de que se desviara a los corredores por otra parte al estar la Avda. Padre Claret en obras, se ha comunicado que no.

Que los corredores pasarán por ahí y que se le comunicará tal incidencia. Lo que sí se ha pedido a la dirección de la obra es que limpie al máximo el lugar y evite que los materiales puedan significar peligro alguno para los corredores. Que no pase nada.

J.M.ª

Vigésima etapa. Miércoles, 13 de mayo (183 Kms.): AVILA-DESTILERIAS DYC (Segovia)

ALTITUD	LUGAR	Km. REC.	POR REC.	34 Km/H.	36 Km/H.	38 Km/H.
PROVINCIA DE AVILA						
1.120 m.	C-505 Estación de S. Almanzor dirección Escorial.	0	183	11,55	11,55	11,55
1.100 m.	Cruce. Se toma a la derecha por AV-503 dirección Cebreros.	2	181	11,58	11,58	11,58
1.315 m.	Puerto del BOQUERON. 4.ª categoría.	11	172	12,14	12,13	12,12
1.020 m.	SAN BARTOLOME DE PINARES. SPRINT ESPECIAL.	22	161	12,33	12,31	12,29
1.240 m.	Puerto de ARREBATACAPAS. 3.ª categoría.	27	156	12,42	12,40	12,37
800 m.	CEBREROS.	40	143	13,05	13,01	12,58
800 m.	Cruce. Se toma a la izquierda dirección Hoyo de Pinares por AV-502.	41	142	13,07	13,03	12,59
790 m.	Cruce. Se toma a la derecha por AV-562 dirección Robledo de Chavela.	41,5	141,5	13,08	13,04	13,00
PROVINCIA DE MADRID						
650 m.	ROBLEDO DE CHAVELA.	55	128	13,32	13,26	13,21
650 m.	Cruce. Se toma a la derecha por MV-5231 dirección Fresnedillas.	65	118	13,49	13,43	13,37
900 m.	Alto de ROBLEDO DE CHAVELA. 3.ª categoría.	66	117	13,51	13,45	13,39
1.100 m.	FRESNEDILLAS.	69	114	13,56	13,50	13,43
920 m.	Cruce. Se sigue por la MV-5236 dirección Zarzalejo a la izquierda.	74	109	14,05	13,58	13,51
920 m.	ZARZALEJO ESTACION.	74,5	108,5	14,06	13,59	13,52
1.020 m.	ZARZALEJO. AVITUALLAMIENTO.	82	101	14,19	14,11	14,04
1.130 m.	Alto de la CRUZ VERDE. 3.ª categoría.	84	99	14,23	14,15	14,07
1.270 m.	Cruce. Se sigue por C-505 dirección El Escorial.	87	96	14,28	14,20	14,12
1.270 m.	EL ESCORIAL por C-600. META VOLANTE.	88	95	14,30	14,21	14,13
960 m.	SAN LORENZO DE EL ESCORIAL.	96	87	14,44	14,35	14,26
1.020 m.	Puerto de ABANTOS. 1.ª categoría.	98	85	14,47	14,38	14,29
1.690 m.	Cruce. Se toma a la derecha dirección Alto de Los Leones.	110	73	15,09	14,58	14,48
1.380 m.	COLLADO DE LA MINA. 2.ª categoría.	115	68	15,19	15,08	14,58
1.710 m.	ALTO DE LOS LEONES. Se toma dirección Madrid a la derecha por la N-IV.	126	57	15,37	15,25	15,13
1.511 m.	GUADARRAMA. SPRINT ESPECIAL A la salida se toma a la izquierda dirección Navacerrada.	131	52	15,46	15,33	15,21
960 m.	Cruce. Se toma a la izquierda dirección Los Molinos.	134	49	15,51	15,38	15,26
970 m.	LOS MOLINOS.	139	44	16,00	15,46	15,34
980 m.	CERCEDILLA. META VOLANTE.	140	43	16,01	15,47	15,35
1.290 m.	Se toma N-601 dirección Segovia.	142	41	16,05	15,51	15,39
1.880 m.	Puerto de NAVACERRADA. 1.ª categoría.	150	33	16,19	16,05	15,51
1.880	PROVINCIA DE SEGOVIA. Se sigue dirección Segovia.	158	25	16,33	16,18	16,04
1.180 m.	LA GRANJA.	159	24	16,35	16,20	16,06
1.100 m.	Cruce. Se toma a la derecha dirección Destilerías DYC.	175	8	17,03	16,46	16,31
1.100 m.	META en Destilerías DYC.	182	1	17,16	16,58	16,42
1.100 m.		183	0	17,17	17,00	16,43

LLEGADA: Situada en la carretera que conduce a las Destilerías DYC. Recta de 300 m. llanos. Los tiempos se tomarán en la línea de llegada.

Vigésimoprimera etapa. Jueves, 14 de mayo: DESTILERIAS DYC-COLLADO VILLALBA

ALTITUD	LUGAR	Km. REC.	POR REC.	33 Km/H.	35 Km/H.	37 Km/H.
PROVINCIA DE SEGOVIA						
1.070 m.	Hito Km. 84 de la N-601 dirección Segovia.	0	160	12,25	12,25	12,25
1.060 m.	SEGOVIA.	2	158	12,29	12,29	12,28
980 m.	Cruce. Se toma a la derecha dirección Soria.	3	157	12,31	12,30	12,30
990 m.	Cruce. Se toma la N-110 dirección Soria a la derecha.	5	155	12,34	12,34	12,33
1.060 m.	LA LASTRILLA. META VOLANTE.	6	154	12,36	12,36	12,35
1.160 m.	TORRECABALLEROS.	13	147	12,49	12,48	12,46
1.240 m.	COLLADO HERMOSO.	23	137	13,07	13,05	13,03
1.200 m.	LA SALCEDA. SPRINT ESPECIAL.	27	133	13,14	13,12	13,09
1.200 m.	Cruce. Se toma a la derecha por SG-611 dirección Lozoya.	34	126	13,27	13,24	13,20
1.250 m.	NAVAFRÍA.	36	124	13,31	13,27	13,24
1.780 m.	Puerto de NAVAFRIA. 2.ª categoría.	46	114	13,49	13,44	13,40
PROVINCIA DE MADRID. Se sigue por MV-6148.						
1.780 m.	LOZOYA.	46,1	113,9	13,49	13,44	13,40
1.150 m.	Cruce. Se sigue por C-604 dirección Madrid.	57	103	14,09	14,03	13,58
1.120 m.	Cruce. Se toma a la derecha la MV-6142 dirección Canencia.	58	102	14,11	14,05	13,59
1.050 m.	CANENCIA, a la salida AVITUALLAMIENTO.	66	94	14,25	14,18	14,12
1.150 m.	Puerto de CANENCIA. 2.ª categoría.	71	89	14,34	14,27	14,20
1.524 m.	MIRAFLORES DE LA SIERRA. META VOLANTE.	80	80	14,51	14,42	14,35
1.250 m.	Cruce. Se toma MP-6141 a la derecha dirección Rascafría.	86	74	15,02	14,53	14,45
1.180 m.	Puerto de la MORCUERA. 1.ª categoría.	87	73	15,03	14,54	14,46
1.780 m.	RASCAFRIA. Cruce. Se sigue por C-604 dirección Cotos.	97	63	15,22	15,12	15,03
1.170 m.	Puerto de COTOS. 1.ª categoría.	112	48	15,49	15,37	15,27
1.830 m.	Puerto de NAVACERRADA.	128	32	16,18	16,05	15,53
1.870 m.	Cruce. Se toma a la izquierda la N-601 dirección Madrid.	135	25	16,31	16,17	16,04
1.870 m.	NAVACERRADA. SPRINT ESPECIAL.	135,1	24,9	16,31	16,17	16,04
1.240 m.	COLLADO VILLALBA.	143	17	16,45	16,30	16,17
890 m.	META. Villalba.	155	5	17,07	16,51	16,37
890 m.		160	0	17,16	17,00	16,45

LLEGADA: Situada en la calle Batalla de Bailén, a la altura de CANGURO. Avda. llana de 700 m. con ligeras curvas a izquierda y derecha y anchos de 5 m. Los tiempos se tomarán en la línea de llegada.

MICROINFORMATICA
CURSOS PRACTICOS DE APLICACIONES
CON ORDENADORES PERSONALES (P.C.)

PAQUETES COMPATIBLES

Inforsoft XXI, S. A.

DEPARTAMENTO DE FORMACION

c/ Cervantes, 28, tercer piso

Teléfono 43 55 13

SEGOVIA

Calendario deportivo

GIMNASTICA SEGOVIANA - BENAVENTE, MAÑANA A LAS SEIS EN LA ALBUERA

Jesuitinas-Las Banderas, plato fuerte de la jornada deportiva

BALONCESTO**PRIMERA «B» FEMENINA**
Fase de ascensoJesuitinas Caja - Las Banderas.
Hoy, 12 horas, Hijas de Jesús.**TERCERA DIVISION**
Fase de campeones

Gromber Burgos - Cetipsa Cantalejo. Mañana, 12 horas.

BALONMANO

El calendario de encuentros del Torneo Primavera lo publicamos el pasado jueves.

FUTBOL SALA**LIGA PROVINCIAL**
(Ultima jornada)

Maristas, hoy:

Quintanar - Brujas, 16 horas.
Droguerías Coperlin - Comercial González, 17 horas.
Restaurante Dos Fresas - Churrería Marmel, 18 horas.
Polideportivo de La Albuera.
Unami Narizotas - Lieutenant, 19.
Descansa, Café Fornos S. Vitalicios.**LIGA REGIONAL**
Fase de campeones
Seguros Sureste - Herma Muebles. Mañana, a las 18 horas, en Cuéllar.**CICLISMO****POPULAR:**
«MILAN - SAN REMO»

Hoy, 10 horas. Recorrido: circuito de La Piedad para terminar en la plaza de San Esteban. Se disputa el campeonato provincial de veteranos.

ATLETISMO**PRUEBAS DE CONTROL**Pistas de La Albuera. 10 horas.
3.000 metros lisos, categoría absoluta e infantil.
Lanzamiento de martillo, absoluto.
Peso, infantil y cadete.
A las 12,30, 600 metros lisos, alevín, masculino y femenino.
Participan, también, atletas de Valladolid.**FUTBOL****TERCERA DIVISION**
(Penúltima jornada)

G. Segoviana - Benavente. Arbitro, Paradinas Rubio. A las 18 horas de mañana, en La Albuera.

PRIMERA REGIONAL PREFERENTEArévalo e Hijos - Tudela. A las 11,30 horas, en La Albuera, mañana.
Juventud Castilla - La Granja. En Valladolid.**PRIMERA REGIONAL ORDINARIA**Sp. Riazano - Acueducto, 17,30 horas.
Cantimpalos-Cantalejo, 17,30.
Valseca - Veganzones, 17.
Bernardos - Carbonero, 17,30.
Whisky Dyc - Sepúlveda, 18.
Mozoncillo - Turégano, 17,30.
El Espinar - Coca, 17,30.
G. Ayllonesa-Olombada, 17,30.
Bernuy - Cabezuela, sin confirmar.
Descansa, C. D. Valsaín.**JUVENILES**Cantalejo - Cuellarano, 11 horas
Quintanar - El Espinar, en Palazuelos de Eresma, a las 10 h.
Acueducto - Bernuy, en Bernuy, a las 11 horas.
La Granja - Segoviana, 11 horas.**FUTBOL****La G. Segoviana pagó y Bernardo Cid, cobró**

El pasado miércoles publicábamos una información sobre el tema de la deuda que tenía la G. Segoviana con el jugador Bernardo Cid y la ejecución de sentencia que había solicitado el representante del jugador, el letrado segoviano, Luis Sanz de Castro. Ese anuncio, al parecer, ha sido suficiente para que ayer por la mañana, 48 horas después de publicar las posibles acciones en contra del club, un directivo de la Sociedad Deportiva G. Segoviana depositara ante Magistratura de Trabajo un cheque por valor de 572.000 pesetas, a nombre de Bernardo Cid y a cobrar en un banco de la capital de España. Con esta cantidad, y aunque pueden existir diferencias, nuestras noticias son de que el «caso» va a quedar finiquitado. Si bien la sentencia del magistrado de Segovia, va a sentar un precedente jurídico importante.

El dinero para pagar a Cid, está claro, no ha salido del club y me parece obvio «descubrir» para el lector de donde ha llegado. Es fácil de saber.

Y otra cuestión. En este caso, como en otros, no hemos hecho más que informar de «algo» que estaba pendiente y que era noticiable. No podemos aceptar que ahora se nos quiere culpar de «desvelar» secretos porque ello puede ir en contra del club. Si así fuera, no habríamos contado sólo eso.

J.M.ª



EL SEÑOR

D. QUINTIN GORDILLO MERINO

(GUARDIA CIVIL RETIRADO)

Falleció en Segovia el día 8 de mayo de 1987

A los 88 años de edad

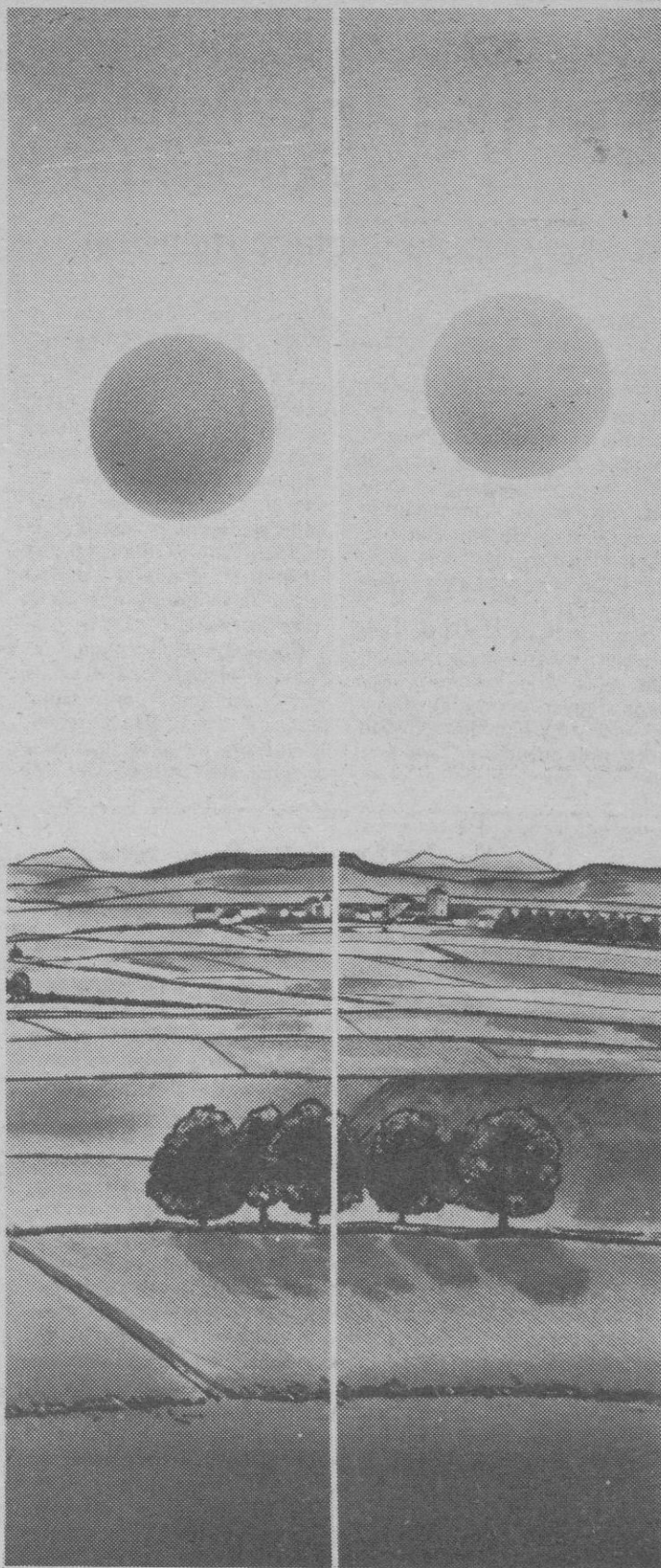
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

SU DESCONSOLADA ESPOSA, JULIA LUENGO ESTEBAN;
HIJAS, ANA-MARIA Y MADRE MERCEDES (MISIONERA CORDIMARIANA); HIJO POLITICO, FRANCISCO LAZARO HERNANZ (INDUSTRIAL); HERMANOS, HERMANOS POLITICOS, NIETOS Y DEMAS FAMILIA,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia a la misa de privilegio que tendrá lugar el lunes día 11, a las 9,30 de la mañana, en la iglesia parroquial de El Salvador.
El funeral por el eterno descanso de su alma y la conducción del cadáver han tenido lugar en la mañana de hoy.

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

**HACIA FALTA**

conservar la pureza y la riqueza de nuestro medio ambiente para poder seguir disfrutando de la naturaleza. Hemos tomado medidas para proteger los ríos y los campos de la contaminación, para limpiar los bosques y repoblar los montes y para prevenir y luchar eficazmente contra los incendios.

CON ESTO GANAMOS

HACIA FALTA

emprender urgentemente los trabajos de restauración y rehabilitación de nuestro Patrimonio para rescatarlo del abandono. Estamos devolviendo la vida a nuestros monumentos y los recuperaremos para servicios y actividades ciudadanas.

CON ESTO GANAMOS

CASTILLA Y LEON**Ganando Futuro****JUNTA DE CASTILLA Y LEON**

Vuelta Ciclista a España 87

El catalán Antonio Esparza llegó ayer en solitario a Vigo

Hoy se disputa la etapa más larga de la ronda española

Vigo (Pontevedra).— El corredor catalán Antonio Esparza ganó ayer en solitario la decimoquinta etapa, entre La Coruña y Vigo, tras haber cubierto 101 kilómetros de escapada, con 3 minutos 44 segundos sobre el pelotón, encabezado por el campeón de España, Alfonso Gutiérrez. Continúa de líder Herrera, seguido de cerca por Sean Kelly y Dietzen, a la espera de la etapa de Valladolid.

Esparza hasta el día de ayer situado a más de una hora del líder, saltó en el kilómetro 84 y llegó a llevar una ventaja de 16 minutos y 50 segundos a treinta kilómetros de la meta. Todo gracias a la pasividad del pelotón,

algo a lo que estamos acostumbrados en las últimas etapas, ya que las escapadas de corredores modestos no perjudican al equipo Café de Colombia de «Lucho» Herrera, que se vería incapaz de controlar el pelotón en llano si hubiera batalla. Por ello pudo conseguir tan importante ventaja, disminuida drásticamente en los últimos treinta kilómetros, donde el pelotón redujo la diferencia en más de trece minutos.

El pelotón llegó a Vigo 3 minutos y 44 segundos después, encabezado por Alfonso Gutiérrez, del Teka, siendo tercero Sean Kelly, del Kas; cuarto, el corredor del Colchón CR, Mi-

guel Angel Iglesias, y quinto, el único superviviente del equipo Bianchi, Roberto Pagnin, que está batallando en todas las etapas, lo que no ha hecho precisamente el actual campeón del mundo, Moreno Argentín, que se va a casa con otros dos compañeros, como ya informamos ayer.

Tras esta decimoquinta etapa, disputada entre La Coruña y Vigo, con un día de sol espléndido, y en bastantes tramos de la carretera con viento de cara, no hay cambios en la clasificación general.

Hoy se disputó la etapa más larga de la Vuelta entre Puentearreas —pueblo natal de Alvaro Pino, vencedor de la última edición— y Ponferrada, con 237 kilómetros.

Clasificación general: 1.º, L. Herrera (Col.), 73 horas, 22 minutos y 6 segundos. 2.º, Sean Kelly (Irl.), a 39 segundos. 3.º, Raimund Dietzen (RFA), a 50 segundos. 4.º, Oscar de Jesús Vargas (Col.), a 2 minutos y 7 segundos. 5.º, Vicente Belda, a 2 minutos y 37 segundos. 6.º, Pedro Delgado, a 2 minutos y 49 segundos.

Subvención para La Escuela-Caja de fútbol sala

Ayer tuvo lugar en Barcelona la firma de un nuevo contrato entre La Escuela-Caja Segovia-Prodieu y la empresa Prodieu por el cual ésta se compromete a pagar alrededor de doce millones de pesetas (12.000.000) al club segoviano para la temporada 87-88.

MANTENGAMOS LIMPIA LA CIUDAD

Es una recomendación de EL ADELANTADO DE SEGOVIA

COMUNIDAD DE LA CIUDAD Y TIERRA DE SEGOVIA

PLAZA MAYOR, 1

ANUNCIO

En el Boletín Oficial de Castilla y León n.º 57 de fecha 29 de abril pasado, se anuncia concurso para la contratación de las obras de restauración y rehabilitación de «La Casa de la Tierra», segunda fase.

Objeto.—Concurso para la contratación de las obras de restauración y rehabilitación de «La Casa de la Tierra» sita en la plaza de la Tierra, n.º 3, de esta ciudad, con arreglo al proyecto redactado por los arquitectos señores Heredia y Rexach, presupuesto desglosado de la segunda fase y pliego de condiciones jurídicas y económico-administrativas aprobado por la Junta de esta Comunidad en sesión celebrada el día 12 de marzo pasado.

Tipo de licitación.—El presupuesto de contrata se señala en 20.790.485 pesetas, incluido I.V.A. y a la baja.

Duración del contrato.—Seis meses a partir de la fecha de notificación del acuerdo de adjudicación.

Las proposiciones pueden presentarse en el Registro General de esta Comunidad hasta el día 23 de los corrientes a las 13,00 horas. La apertura de plicas tendrá lugar el día siguiente a las 13,00 horas en esta Casa Consistorial. Las condiciones del concurso pueden examinarse en la Secretaría de esta Comunidad, sita en la Plaza Mayor, n.º 1.

Segovia, 6 de mayo de 1987.

EL PRESIDENTE,

Firmado: Emilio Zamarrigo

SANCIONES

La Delegación Provincial de Fútbol ha sancionado, con respecto a los encuentros disputados los días 1 y 3 de mayo pasados y correspondientes a la I Regional Ordinaria, a los siguientes jugadores segovianos:

BERNARDOS: Fernando Bernados Sanz, 2.ª amonst. por detener el balón con las manos; Alberto Domínguez Cubero, 1.ª por la misma causa; Santiago Gómez Herranz, 4.ª amonst. por hacer observaciones al árbitro y un partido de suspensión por acumulación de amonst.; y José Luis Sanz Gaitero, 4.ª por empleo de medios violentos y un partido de susp. por acumulación de amonst.

SP. RIAZANO: Florentino Pérez de Diego, 2.ª del 2.º ciclo y adv. de susp. por hacer observaciones al colegiado.

VALSECA: Fernando Fuentes del Real, 4.ª amonst. por hacer observaciones al árbitro y un partido de suspensión por acumulación de amonst.

G. AYLLONESA: Juan A. Moreno Antón, un partido de suspensión por menosprecio al colegiado; José A. Gutiérrez Verdejo, 1.ª del 2.º ciclo por empleo de medios violentos, y Rafael de la Peña Buquerín, 2.ª del 2.º ciclo y adv. de susp. por la misma causa que el anterior.

MOZONCILLO: Emilio Yuste Gil, 4.ª amonst. por empleo de medios violentos y un partido de susp. por acumulación de amonst.

SEPULVEDA: José R. Sanz Sanz, doble amonst., 2.ª y 3.ª del 2.º ciclo por hacer observaciones al colegiado y empleo de medios violentos y un partido de susp. por acumulación de amonst.

VALSAIN: Ricardo García Piedra, 1.ª amonst. por detener el balón las manos, y Pablo Alejandro Simal (auxiliar), dos partidos de susp. por actuar de auxiliar estando sancionado.

CANTALEJO: Luis M. San Cristóbal Agudiez, 4.ª amonst. por hacer observaciones al colegiado y un partido de suspensión por acumulación de amonst.

TUREGANO: Roberto Borregón Martín, 1.ª amonst. por em-

pleo de medio violentos, y Teodoro Jiménez Heredero, 2.ª por hacer observaciones al árbitro.

BERNUY: Antonio Benito Muñoz, 3.ª y adv. de susp.; Rafael Barroso Cardiel, 4.ª; y Pedro E. Alonso Hernando, 1.ª del 2.º ciclo, los tres por hacer observaciones al colegiado. Además a Rafael Barroso Cardiel, un partido de susp. por acumulación de amonst., y Lázaro Olmos Gifarranz, un partido de susp. por menosprecio sin insultos al árbitro, y cuatro partidos de susp. por insultos graves y reiterados al mismo.

LOMBRADA: José M.ª de Dios Cárdena, 2.ª amonst.; Alejandro Sombrero Cano, 2.ª del 2.º ciclo y adv. de susp., y Juan José García Gozalo, 4.ª amonst. y un partido por acumulación de amonst., todos por hacer observaciones al, colegiado.

WHISKY DYC: Angel Rubén Minguela Muñoz, 1.ª de 2.º ciclo por detener el balón con las manos.

EL ESPINAR: Lorenzo Olalla Martín, 3.ª y adv. de susp. por hacer observaciones al árbitro y tres partidos de suspensión por amenazas e intento de agresión al mismo; Juan Carlos Gómez García, 1.ª del 2.º ciclo por hacer observaciones al colegiado; Juan C. Rincón Sánchez-Trillo, doble amonst., 1.ª y 2.ª por hacer observaciones al árbitro y tres partidos de susp. por insultarle gravemente; Miguel A. Olalla Martín, 2.ª amonst. por hacer observaciones al árbitro; Juan J. Núñez Hernández, tres partidos de susp. por menosprecio al árbitro e insultos al mismo; José Luis Fernández García, un partido de susp. por insultos leves al colegiado; Ignacio Ezquerro Díaz, un partido de susp. por la misma causa; Rafael Garrido Bartolomé, doble amonst., 2.ª y 3.ª y adv. de susp. por hacer observaciones al árbitro y tres partidos por insultos graves al árbitro; y F. Javier Martín Velasco, delegado, un partido por insultar gravemente al colegiado.

Respeto a la categoría de juveniles, las sanciones impuestas son estas:

A. CUELLARANO: José Luis Ferreiro Suárez, 2.ª y 3.ª amonst. y adv. de susp. por hacer observaciones al árbitro; Pablo Rodríguez Herrero, 1.ª amonst. por empleo de medios violentos.

EL ESPINAR: Jesús Olmos Bartolomé, 1.ª amonst. por empleo de medios violentos, y Antonio Cámara Pardo, un partido de susp. por agresión a un contrario.

G. SEGOVIANA: Julio C. Mateo Blanco, 3.ª y adv. de susp. por hacer observaciones al árbitro.

BERNUY: Javier Arribas Delgado, doble amonst., 1.ª y 2.ª, por hacer observaciones al árbitro y desplazar el balón.

El partido Bernuy-El Espinar se da por perdido a este último por no presentarse a jugarlo el día 1 de mayo.

Por otro lado, se da por finalizado el partido Coca - Carbonero con el resultado final de 3-2 a favor del primero. Como se recordará, este encuentro fue suspendido en el minuto 69 por invasión del terreno de juego por parte del público y corresponde a la jornada disputada el día 15 de marzo pasado.

CON CRITERIO PROPIO

POR MERITOS Y SIN FAVORES

Le habían dicho que, debido al «caso» Yañez, iba a ser considerado como el vencedor

de la etapa que terminó en Pamplona, y no en Zaragoza como ayer dijimos. Y no le gustó y para mayor demostración de lo que decía se «largó» del pelotón, tuvo diferencias hasta de más de 16 minutos y llegó a Vigo en solitario. Antonio Esparza fue el escapado de ayer y perseguido con «saña» por el pelotón en los últimos kilómetros de la etapa. Ahora, si de «rebote» le llega la segunda etapa ya ha demostrado con creces que lo es por méritos propios y que no necesita favores. Por cierto, que «araña» Fignon volvió a quitarse segundos de encima. Siete arañó entre dos bonificaciones y buscó, además, marcharse a pocos kilómetros de la meta en un corte que, con sabia experiencia, pegó al pelotón. Pero además de ello hay que significar la recuperación de Pedro Delgado. Hay síntomas que lo avalan. Se siente seguro en el pelotón y ayer les «pegó» un pequeño susto cuando se puso a tirar de forma desmesurada al paso por el «puerto» de Puxelos. Se estaba probando y se ve fuerte. Falta le hace estar en plena forma para «defenderse» de la etapa de hoy de la Vuelta-87. Y pese a discurrir por Galicia —principalmente Orense—, su orografía es prácticamente llana. Los problemas no son de altura, son de viento. De ésta etapa se está hablando mucho entre los corredores desde nada más concluir la alta montaña. A todos los preocupan los «cortes», porque evidentemente, alguno se quedará fuera de él. Cuatro cotas han de pasar. Fuentefría (790 m.), Rodicio (630m.), Trives (840 m.) y Hermida (550 m.). La meta en Ponferrada. Puede haber cambios importantes y si se lo proponen, los corredores superarán con creces la media de 37 Km/h., que ha establecido la organización. Uno que ya no estará es el campeón del mundo Moreno Argentín. Le «dió» por marcharse a casa, mientras que el paisano ya tiene ganas hasta de «jugar» en el pelotón.

J.M.ª

Representante - Distribuidor

SOLICITA IMPORTANTE EMPRESA DISTRIBUIDORA INTERNACIONAL DE MATERIAL Y REACTIVOS PARA LABORATORIOS Y MATERIAL CLINICO DIVERSO PARA: SEGOVIA Y PROVINCIA

- Excelente oportunidad para profesional introducido en Hospitales, Clínicas, Ambulatorios, etc.
- Se contempla la doble posibilidad de Vendedor a comisión, compatible con otra representación o bien Distribuidor - Mayorista, siempre que no lleve líneas similares.
- Disponemos de un extenso catálogo con firmas que distribuimos en exclusiva para toda España, que aportan continuamente novedades de vanguardia, dirigido a un mercado en franca expansión.
- Ofrecemos y exigimos total seriedad y eficacia comercial, continuo apoyo y asesoramiento técnico. C. M.

Escribir historial, dirección y teléfono a:

La Rfa. 204 de MABA PUBLICIDAD. Plaza Dr. Ignacio Barraquer, 7. 08029-BARCELONA.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO local comercial, frente estación ferrocarril 100 m.². Teléfono: 420584

ALQUILO local 100 m.², Nueva Segovia. Teléfono: 420886

ALQUILO uno o dos locales 130 m.² cada uno, en Zamarramala. Razón, teléfono: 433106

GANADOS

VENDEMOS cerdos reproductores, machos, hembras, Landrace-Holandés. Blanco belga, 20 kilos en adelante. Granja diplomada. Vista hermosa, Montserrat, SAL. Esperabé, 10 Salamanca. Telf.: 214006.

TRASPASOS

SE TRASPASA local comercial pequeño, muy barato. Teléfono: 436460

BAR Caña. La Granja. Tef. (91) 2419052

TRABAJO

PERSONA seria y responsable busca trabajo. Teléfono: 470325

NECESITO ayudante cocina, dependiente y aprendiz adelantado de barra. El Espinar. Teléfonos: 181039 181946

SE NECESITA asistente para cuidar anciana tarde y noche. Teléfonos: 421866-423449

SE NECESITAN chicas para limpieza de hostel. Teléfono: 555005

SE NECESITAN oficiales albañiles autónomos ODOA. Teléfono: 431862

SE NECESITA chico de 16 a 18 años para bar de hostel. Teléfono 555005

NECESITO oficial de pescadería. Teléfonos: 434457-421497

SEÑORA-señorita gane dinero, vendiendo bisutería en su tiempo libre. Teléfono: 520508. Cantalejo (llamar de 11 a 1 tarde)

SE NECESITA señora sábados y lunes de 9 a 11 mañanas. Razón teléfono: 431459 (llamar desde 1 tarde)

NECESITO ayudante de cocina (no pinche o aprendiz) Restaurante La Taurina. Segovia.

SE NECESITA chica. Teléfono: 425494

EMPRESA ámbito nacional, necesita personal comercial, ambo sexos, mayores 20 años, trabajo programado en equipo y formación a cargo de la empresa. Interesados presentarse en Avda. Fernández Ladreda, 12, 1.º C. de 4,30 a 6,30, lunes, martes y miércoles.

VARIOS

ELECTRICIDAD Ruiz. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397

¡¡¡POR SOLO 5.000 pesetas al mes amueblamos toda su casa!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

PRESTAMOS, gestionamos instantáneamente primeras y segundas hipotecas. Hasta 10 años. Toda España. Cancelamos embargos. Tlfs: 2466494, 2462262, 2460206. C/ Alcalá, 196, Madrid.

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar. Patiño. Ladreda 11. 430511 (seis líneas)

VEHICULOS

CAMIONES, trailers, tres ejes, dos ejes, furgonetas, varios modelos, procedentes de cambio por M.A.N., revisados en nuestros talleres. Tall. Atalaya, S.A. (Segovia). Teléfonos 421010 y 421108.

SEAT Ritmo letra C. Teléfono: 423878

RENAULT-4 TL. M-3655-EB, 280.000 pts. Antonio Tardón Velasco. Navalmanzano.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA, pisos locales, naves, fincas y solares. Ladreda, 25, 1.º. Teléfonos 425358 y 435962

TOVAR: Vivienda zona Regimiento, tres dormitorios, calefacción central, trastero exterior.

TOVAR: Magnífico establecimiento en venta o traspaso. Zona Plaza Mayor.

TOVAR: Parcela en casco urbano Palazuelos, 900 metros, cercada

TOVAR: casa junto Azoguejo, 4 dormitorios. Con patio. Recién restaurada.

TOVAR: Establecimiento perfectamente instalado. Gobernador Fernández Jiménez. Venta o renta.

MIGUEL TOVAR. Agente de la Propiedad Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfonos: 435950 y 435461

HABITAT: Su agencia. Locales, chalets, pisos, solares, casas. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Tfno.: 433010. Agente n.º 772



SE VENDE

- INMEJORABLE NEGOCIO HOSTELERIA EN FUNCIONAMIENTO
- BENEFICIOS DEMOSTRABLES
- RESTAURANTE - BAR 100 PLAZAS.

INFORMACION PERSONAL
Dr. Castelo, 2 • Tel. 43 30 10

HABITAT. Sepa encontrar su HABITAT. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado Catedral). Teléfono 433010.

VENTAS

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. Tel.: 485176. Fuentesmilanos.

SE VENDE piso, 3 dormitorios. Por traslado, muy buen precio. Teléfono: 430941 (de 12,30 a 14,30)

SE VENDE, casa de labranza en Bercimuel, con llave en mano, 175 m.² construidos, más corral, pozo y tinada. Tratar: Vidal Siguero y en Riaza, Pedro García. T. 550485

VENDO casa con corral. Escalona del Prado. Teléfono: 91-2478280

VENDO piso en Ctra. Villacastin. Tef.: 425862

¡¡¡COLCHONES!!!, sensacional surtido de colchones con las mejores marcas del mundo: «Flex, Picolin, Dormilón». Fabulosas facilidades de pago. «Lázaro Decoración», San Francisco, 34-36.

VENDO finca 3.000 m.², con agua, 9 kilómetros Segovia. 426906

RENTABILICE sus basuras al máximo, compre lombriz roja californiana. Teléfono: 91-2060245

¡¡¡LA CASA de las lámparas enorme surtido!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34

¡¡¡TRESILLOS, muchos tresillos y muebles convertibles!!! -los hacemos a medida- con perfecto diseño (facilidade de pago). «Lázaro Decoración». San Francisco, 34-36 (aparcamiento a 50 metros).

400 m.² a 7 km. Segovia, buen acceso arbolado y agua. 1.250.000. Teléfono: 428437 (noches)

VENDO chalet a particular en Los Angeles de San Rafael, dos plantas 2.000 m.² parcela. Teléfono: 2730561

Jesús del Ser y Cía, S. A.

MADERAS PARA CARPINTERIA Y EBANISTERIA

Nacionales y extranjeras

Polígono Industrial
Calle Guadarrama, 120
Teléf. 429040 (Segovia)

Madrid: Teléf. 2537752

CASTILLO Y CIA, S. A.



Inaugurada gran exposición muebles de cocina y baño

*Somos fabricantes
y disponemos de más de 30
modelos diferentes*

- Grandes descuentos
- Ofertas permanentes

**Polígono Industrial EL CERRO
c/ Somosierra, 18 - SEGOVIA**

**GRAN EXPOSICION
¡VISITENOS!**

Castillo y Cía, S. A.

- NO DUDE EN VISITAR NUESTRA GRAN EXPOSICION
- LE OFRECEMOS LA MEJOR SOLUCION PARA SU COCINA
- SU PROYECTO Y PRESUPUESTO TOTALMENTE GRATIS

CHEQUE REGALO

CASTILLO Y CIA, S. A.

SOMOSIERRA, 18
POLIGONO EL CERRO - SEGOVIA

PAGUESE POR ESTE CHEQUE A *l portador*

PESETAS *diez mil*

PTS. 10.000

CANJEABLE POR CADA COMPRA DE 100.000 PTAS.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Canarias registró el nivel más alto

En 1986 se construyeron cinco viviendas por cada mil habitantes

Madrid.- En 1986 se concluyeron cinco viviendas por cada mil habitantes, siendo Canarias la comunidad en la que el índice se registró el nivel más alto con 9,6 viviendas por mil habitantes, según los datos del sector facilitados a Efe.

El índice general se eleva a 5,5 si se trata de viviendas iniciadas y a 6 en el caso de viviendas visadas por los colegios de arquitectos.

El menor número de viviendas terminadas se registra en el País Vasco y Galicia con 2,7 y 2,9 viviendas, respectivamente, por cada mil habitantes.

La Comunidad Valenciana tiene un índice de 8,1 viviendas terminadas por cada mil habitantes, con lo que se sitúa, junto con Canarias, muy por encima de la media nacional.

Respecto a las preferencias del español para elegir vivienda, el 92,5 por ciento se inclina por la compra del piso respecto a otras opciones, según un sondeo realizado por el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, pero sólo el 15 por ciento de los casos los compradores adquieren su vivienda al contado.

De cada cien viviendas, el 55 por ciento son compradas por parejas en las que ambos con-

yuges trabajan, el 40 por ciento por parejas en las que sólo tiene ocupación el varón y el 5 por ciento por otras en las que la mujer es la que tiene empleo.- Efe.

MANIFESTACION DE AMBULANCIAS EN BARCELONA

Barcelona.- Ambulancias procedentes de toda España, agrupadas en la asociación empresarial ANEA, se manifiestan hoy en Barcelona para solicitar la homologación del transporte de enfermos con el de los países de la CEE.

José María García Ruiz, presidente de ANEA, señaló a Efe que mientras en los países comunitarios existen diez ambulancias por cada 100.000 habitantes en España, sólo hay unos 3,5 vehículos por ese mismo número de personas.

Los empresarios de ambulancias critican las condiciones en que se presta el transporte de enfermos en nuestro país, «ya que se necesitarían —dijo García Ruiz— cuatro mil vehículos más para racionalizar el servicio.- Efe.

URSS compra a USA 950.000 toneladas de trigo

Washington.- La Unión Soviética compró a Estados Unidos 950.000 toneladas de trigo, con arreglo a un programa federal de ayuda a las exportaciones agrícolas, informaron hoy fuentes del Departamento de Agricultura.

Se trata de la primera venta de trigo norteamericano a la Unión Soviética, en año y media, y corresponde al acuerdo cerealero que firmaron hace cuatro años entre los gobiernos de los dos países.

El precio cobrado a los exportadores norteamericanos es de 80 dólares por toneladas, pero también reciben una prima del Gobierno federal de 44 dólares por tonelada.- Efe.

Pedían para él 7 años de cárcel

Absuelto porque resistió las propuestas para entrar en ETA

Madrid.- Andrés Goñi Villanueva, de 27 años, ha sido absuelto de colaboración con bandas armadas porque resistió las propuestas de dos miembros del «comando Madrid» para entrar en ETA, según informaron a «Efe» fuentes jurídicas.

Nacido en Pamplona el 6 de septiembre de 1959, y vecino de Berriain (Navarra), Goñi Villanueva fue acusado de colaboración con ETA tras ser detenido el 29 de agosto de 1986, y el fiscal pidió para él siete años de cárcel y 300.000 pesetas de multa.

CEOE, preocupada por la política monetaria

Madrid.- La junta directiva de la CEOE ha expresado en su última reunión su profunda y unánime preocupación por las consecuencias que se puedan derivar de la política monetaria aplicada en los cuatro primeros meses del año, que califican de «atentado» a la inversión.

La sentencia de la sección tercera de lo penal de la Audiencia Nacional, a la que tuvo acceso «Efe», considera probado que en marzo o abril de 1983 recibió en su casa una carta de ETA, donde se le indicaba que conocían sus ideas y le citaban en San Juan de Luz (Francia).

Allí se entrevistó en mayo con un miembro de ETA que le preguntó si quería formar parte de un comando armado y le pidió datos sobre policías y guardias civiles.

Al negarse a entrar en ETA y manifestar que no disponía de esos datos, su interlocutor le pidió el teléfono y a primeros de noviembre le llamó para una nueva cita.

Goñi Villanueva se entrevistó con dos personas a las que más tarde reconocería como María Mercedes Galdós Arsuaga y Juan José Legorburu Guerediaga, presuntos responsables del «comando Madrid», de ETA. No accedió a sus peticiones.

El tribunal consideró que no hay elementos suficientes para considerar que Goñi Villanueva colaboró con ETA.

FUTBOL: Dimite el vicepresidente del Sevilla

La deuda total del club supera los 1.500 millones de pesetas

Sevilla.- Ginés López Cirera, vicepresidente del Sevilla F.C., ha presentado la dimisión de su cargo por «motivos personales y profesionales», según una carta entregada al presidente del club, Luis Cuevas.

Tras presentar la carta de di-

misión, López Cirera comentó que su marcha es por los motivos apuntados pero que al dimitir «dejo atrás una labor de muchas horas durante seis meses y que ha traído el fruto de lo que puede ser la solución económica del club».

Efectivamente, el Sevilla puede ver solucionada su más que grave situación económica tras la aprobación ayer por el Ayuntamiento de la ciudad del Plan General de Ordenación Urbana de Sevilla Plan que contempla la recalificación de los terrenos aledaños al «Sánchez Pizjuán», propiedad del club blanco.

Una vez recalificados, estos terrenos pasan a tener condición de edificables y el Sevilla parece tener ya preparada una operación de venta que le reportaría, según algunos medios cercanos al club, unos 1.200 millones de pesetas.

La deuda total del club supera los 1.500 millones, pero la cifra apuntada por venta de los te-

rrenos supondría un importante alivio de la misma, pese a que no se destinaría a ello la totalidad de los posibles ingresos.

El Sevilla, en palabras de su presidente, Luis Cuevas, tiene el propósito de reforzar la plantilla «para hacer un equipo grande, que tenga fuerza y nombre en Europa», por lo que una buena parte de la cantidad que se reciba se destinaría a la contratación de jugadores.

Sin plazas hoteleras para los «sanfermines»

Pamplona.- Todas las plazas hoteleras disponibles en Pamplona están ya comprometidas cuando faltan menos de dos meses para el «chupinazo» iniciador de las fiestas de San Fermín, confirmaron los directores de los hoteles pamploneses.- Efe.

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

NINGUN MIEMBRO de la organización terrorista ETA se ha acogido a la reinserción desde que el pasado 10 de septiembre de 1986 fue asesinado en Villafranca de Ordizia (Guipúzcoa) María Dolores González Catarain, «Yoyes», antigua dirigente de ETA que se reinsertó en octubre de 1985, según informaron ayer fuentes de la lucha antiterrorista.

SETENTA TRABAJADORES del periódico «El Alcázar» han decidido denunciar ante Magistratura de Trabajo la rescisión de sus contratos laborales debido al impago de haberes de varios meses por parte de la empresa editora, Dyrsa, según fuentes del comité de huelga. Este periódico no se publica desde el día 11 del pasado mes de abril como consecuencia de la huelga de la mayor parte de sus trabajadores, que reclaman el pago de los salarios atrasados.

EXTRANJERO

LA ADMINISTRACION Reagan reafirmó a una delegación de la Liga Árabe su «fuerte compromiso» para lograr una rápida solución negociada al conflicto irano-iraquí y para no vender armas a ninguna de las partes.

EL ANUNCIO ayer de que el Banco de Inglaterra reduciría a la mitad sus tipos de interés a partir del lunes hasta situarse en el nueve por ciento fue seguido inmediatamente por anuncios similares de Barclays, Lloyd's y Midland.



PROTESTAN CON BASURA

Un grupo de agricultores y ganaderos se concentró ayer ante la Embajada francesa en Madrid y lanzó sacos de basura contra el edificio como protesta por la actitud de sus colegas galos que atacaron a camiones españoles de fresas y destruyeron la mercancía.

China: 100 muertos en accidente de navegación

Pekín.- Un choque de dos embarcaciones cerca de la desembocadura del río Chang-jiang, no lejos de Shanghai, dejó un saldo, al menos, de 100 muertos, informó hoy el diario «Wen Hui», de Shanghai.

El hecho ocurrió cuando una embarcación de transporte de pasajeros y carga, construida de madera, y un remolcador chocaron, y la primera se hundió.

Sólo hubo siete supervivientes del total de casi cien personas, entre pasajeros y tripulantes de las dos embarcaciones.

